

SWISS QUALITY
zucco

vivax

CONTE two







CC 105

3

Sein Name ist Programm. Züco CONTE two offeriert ein ausgewogenes Mass an Funktion und Bequemlichkeit im attraktivsten Preis-Leistungs-Verhältnis. So sehen Gewinner im Wettbewerb um anspruchsvolle Kunden aus. Schlicht und doch ausdrucksstark. Eigenständig und mit durchdachten Funktionen ausgestattet. **Son nom en dit déjà long.** Züco CONTE two offre un bel équilibre entre fonction et confort, tout en garantissant un rapport qualité/prix imbattable. C'est à cela que ressemblent les vainqueurs d'un concours visant à séduire des clients exigeants. Le siège est sobre tout en étant expressif. Mais aussi indépendant et doté de fonctions ingénieuses. The name says it all. Züco's value-for-money CONTE two chair offers a balanced combination of functionality and comfort. With its simple yet distinctive design and a host of clever functions, it is the ideal chair to win over demanding customers.





CC 123



CC 104

Mit versierter Eleganz bewegt sich Züco CONTE two auf sicherem Boden zwischen zahlreichen positiven Eigenschaften. Das Resultat ist ein wohltuendes Zusammenspiel, in dem sich Design und Funktionalität optimal zu ergänzen wissen. Eine Tatsache, die Komfort für Auge und Körper verspricht. **Avec son élégance habituelle, Züco CONTE two a résolument les pieds sur terre et concentre de nombreuses caractéristiques positives. C'est une combinaison agréable où design et fonctionnalité semblent se compléter de manière optimale. Pour un confort des yeux... et du corps.** With accomplished elegance Züco CONTE two moves on a firm base between numerous positive qualities. The result is a pleasant interplay in which design and functionality know how to complement each other perfectly. A fact which promises comfort to the eye and body.



Lumbarstütze verstellbar
Soutien lombaire réglable
Adjustable lumbar support

Version Vollpolster, Komfort pur in feinster Verarbeitung

La version entièrement capitonnée: la quintessence

du confort dans une finition exceptionnelle

Fully upholstered version, pure comfort with the finest workmanship



Version OMEGA mit technischem 3D Gewebe

Version OMEGA avec tissu 3D technique

OMEGA version with technical 3D fabric

2F-Multifunktionsarmlehnen
verstellbar in Höhe und Breite

Accoudoirs multifonctions 2F

réglables en hauteur et en largeur

2F multifunctional armrests

Height and width can be adjusted



Standardsitz ohne
seitlichen Boden

Assise standard sans
fonds latéraux

Standard seat with-

out lower side section



Mechanik: Syncro-Automatic®-plus (AS+) mit
integriertem Schiebesitz und Sitzneigeverstellung

Mécanisme: Syncro-Automatic®-plus (AS+) avec assise
coulissante intégrée et inclinaison d'assise

Mechanism: Syncro-Automatic®-plus (AS+) with
integrated sliding seat and seat-tilt adjustment



Dank seinem durchdachten Baukasten-Prinzip avanciert Züco CONTE two nicht nur zum Liebling der designorientierten Bürowelt, sondern formt sich nach individuellen Wünschen. Grâce à son caractère facilement coordonnable, Züco CONTE two n'est pas seulement en passe de devenir le siège favori de l'univers de bureau tourné vers le design, mais il se plie également aux désirs individuels. Thanks to its ingenious building-block principle, Züco CONTE two not only develops into a favourite of the design-focused office world, but is also shaped by individual preferences.

Fusskreuz Aluminium poliert

Pitement étoile en aluminium poli

Polished aluminium base



Kopfstütze im Bezug wie Sitz, adaptiv für alle 3 Rückenversionen
Revêtement de l'appuie-tête identique à celui du siège; s'adapte aux 3 versions de dossier
Headrest upholstered like seat adaptively for all 3 back versions



Kleiderbügel in schwarz
pulverbeschichtet
Cintre en noir époxy
Black coat hanger,
powder-coated

Version Strickgewebe. Elastizität unterstützt in allen Bereichen
Version tissu tricoté. L'élasticité soutient à tous les niveaux
Knitted fabric version. Elasticity provides support in all areas



Komfortsitz mit seitlichem Boden
kubisch gepolstert
Assise Confort avec fond latéral
au capitonnage cubique
Comfort seat with lower side
sections, cubic, upholstered



4F-Multifunktionsarmlehnen
verstellbar in Höhe, Breite, Tiefe und Winkel
Accoudoirs multifonctions 4F
réglables en hauteur, largeur, profondeur et angle
4F multifunctional armrests
Height, width, depth and angle can be adjusted



Mechanik: Syncro-Quickshift@-plus (QS+) mit
integriertem Schiebesitz und Sitzneigeverstellung
Mécanisme: Syncro-Quickshift@-plus (QS+) avec
assise coulissante intégrée et inclinaison d'assise
Mechanism: Syncro-Quickshift@-plus (QS+) with
integrated sliding seat and seat-tilt adjustment



Liftmatische Höhenverstellung 40 - 52 cm
Réglage de la hauteur par vérin (40 à 52 cm)
Liftmatic height adjustment 40 - 52 cm



Fusskreuz in PA6 30 % Glasfaserverstärkt in schwarz
Piétement étoile en PA6 renforcé de 30 % de fibres de verre, en noir
PA6 base, reinforced with 30 % glass fibres, black



CC 104



CC 105

Wenn von unvergleichlicher Vielfalt gesprochen wird, umwirbt diese Aussage dabei nicht nur den Drehsessel, sondern umschreibt ihn gekonnt. Züco CONTE two antwortet dem Kompliment prompt mit einem weiteren Exemplar der wohl geformten Familie. Schliesslich sind seiner Bandbreite nahezu keine Grenzen gesetzt. **Parler de polyvalence incomparable ne tend pas uniquement à énoncer les mérites du siège pivotant, mais surtout à le décrire vraiment.** Züco CONTE two répond d'ailleurs à ce compliment en proposant un autre exemplaire de sa famille de produits aux lignes élégantes. Après tout, cette gamme ne connaît presque aucune limite. When people talk about unrivalled diversity, this statement not only applies to the swivel chair, but skilfully outlines it. Züco CONTE two responds to the compliment promptly with another version of the well-shaped family. Ultimately, there are almost no limits to its range of possibilities.



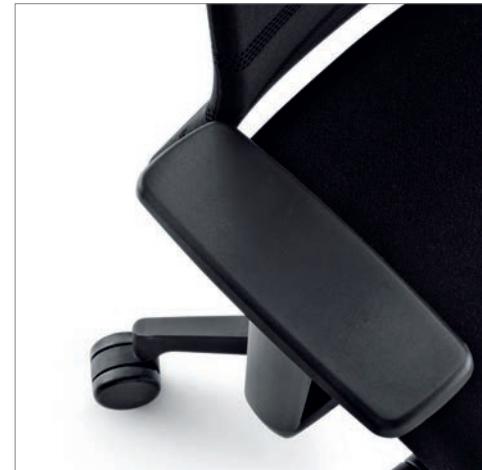
CC 523

CC 504

CC 504

Mit oder ohne kann hier zwar die Frage sein, bedeutet aber keineswegs einen Verzicht auf höchste Qualität. Denn diese ist in jedem einzelnen Element inkludiert. Viel mehr unterstreicht die Freude am Kombinieren die persönliche Note des Züco CONTE two. Ob als Freischwinger oder Drehsessel. *Même si on se pose ici la question du «avec» ou du «sans», quel que soit son choix, on ne renonce d'aucune manière à la qualité haut de gamme. Car celle-ci est tout simplement inhérente à chaque élément. Au contraire, même: le plaisir de combiner souligne d'autant plus la note personnelle du Züco CONTE two. Que ce soit en version piétement luge ou fauteuil pivotant.* Although the question here can be with or without, this does not in any way mean having to compromise on supreme quality. For this is included in every single element. It is much more the pleasure of combining things that emphasises the personal touch of the Züco CONTE two. Whether as a cantilever chair or swivel chair.



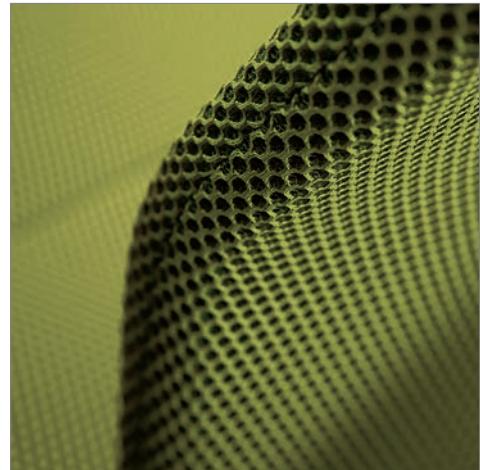


Die höhenverstellbare Lumbalstütze fördert die Sitzhaltung. In der Strick- und OMEGA-Version kann sie auf Wunsch weggelassen werden. Le soutien lombaire réglable en hauteur favorise une bonne position assise. Il peut cependant être laissé de côté dans les versions tricotée ou OMEGA. The height-adjustable lumbar support encourages a good seated posture. It can be omitted on request in the knitted version and OMEGA version.

Als funktionales Accessoire dient der Kleiderbügel, der mit allen Rückenlehnen kombinierbar ist. Le cintre constitue quant à lui un accessoire fonctionnel qu'il est possible d'associer à tous les dossier. The coat hanger, which can be combined with all backrests, serves as a functional accessory.

2F-Multifunktionsarmlehne in Höhe und Breite einstellbar mit grosser, weicher PU-Auflage optional auch als 4F Armlehne verfügbare. Accoudoir multifonctions 2F réglable en hauteur et en largeur avec large manchette en PU souple. 2F-multi-functional armrest with adjustable height and width and large, soft PU armpad optionally also available as a 4F armrest.

Leicht, transparent und irgendwie erotisch. So präsentiert sich Züco CONTE two mit elastischem Strickgewebe. Die luftige Transparenz erhöht den Reiz dieses aussergewöhnlichen Sessels. Grosse, bewegliche Armlehnen lassen sich in Höhe und Breite stufenlos an jede Körpergrösse individuell anpassen. Léger, transparent, avec un soupçon d'érotisme. Voilà ce qu'inspire Züco CONTE two avec son tissu tricoté élastique. Une transparence aérienne vient accentuer le charme de ce siège hors du commun. Les grands accoudoirs mobiles, réglables en hauteur et en largeur, s'adaptent parfaitement à tous les utilisateurs, quelle que soit leur taille. Light, transparent and somehow erotic – Züco CONTE two with its elastic knitted fabric. Its airy, transparent look makes this unusual chair even more charming. Its large, movable armrests are infinitely height and width-adjustable to suit any body size.



Der Abschlussbügel in Chrom ist ein praktisches Modul zur optimalen Bewegung des Sessels. L'arceau de finition en chrome est un module pratique permettant un déplacement optimal du fauteuil. The chrome end bar is a handy feature for optimum movement of the chair.

In Form gebrachte Feinarbeit: Geschäumter Standardsitz mit durchgepolstertem Textil. Lorsque le travail minutieux donne forme à l'élegance: assise standard en mousse avec textile entièrement capitonné. Adding the finishing touch: Foamed standard seat with upholstered textile.

OMEGA. Die Rückenlehne aus diesem frei tragbaren 3D-Gewebe begeistert in Verbindung mit 7 Farbmöglichkeiten. OMEGA. Le dossier revêtu de ce tissu 3D autoportant séduit le regard et est disponible en 7 coloris au choix. OMEGA. Available in 7 different colours, the backrest in this tensioned 3D fabric is sure to impress.

Nicht umsonst nennt sich dieses Gewebe OMEGA, nimmt die Suche nach einem gänzlichen Sitzvergnügen doch damit ein Ende. Und höchster Komfort seinen Anfang. Schwerelosigkeit und Flexibilität sind dabei nur zwei der vielen hochwertigen Elemente, die das attraktive Gesamtbild des Züco CONTE two abrunden. Ce n'est pas un hasard si ce tissu porte le nom d'OMEGA, car avec lui, la recherche d'un plaisir d'assise exceptionnel prend fin. Alors que le confort haut de gamme, lui, débute. Sensation d'apesanteur et flexibilité ne sont que deux des innumérables éléments haut de gamme qui constituent l'image d'ensemble de Züco CONTE two. It is not without reason that this fabric is called OMEGA, as it heralds the end of the search for complete seating pleasure. And heralds the dawn of supreme comfort. Weightlessness and flexibility are just two of the many high-quality elements which complete the attractive overall picture of the Züco CONTE two.







Die verstell- und neigbare Kopfstütze begünstigt die richtige Haltung beim Sitzen – passend für alle Varianten. L'appuie-tête réglable et inclinable permet d'adopter une position assise correcte – et est disponible dans des versions assorties à toutes les variantes. The adjustable and tiltable headrest encourages the correct seated posture – suitable for all versions.

Perfekt abgestimmter Luxus bietet der Komfortsitz mit abgestepptem Seitenboden. **Le siège Confort offre un luxe parfaitement adapté à la situation avec ses fonds latéraux surpiqués.** Perfectly attuned luxury is offered by the comfort seat with a backstitched lower side section.

Die Vollpolster-Version mit Leder-Bezug überzeugt mit weichem und erholsamem, dennoch in allen Situationen gestütztem Sitzgefühl. **La version entièrement capitonnée avec revêtement en cuir convainc avec son confort d'assise unique et relaxant qui soutient néanmoins le corps en toutes circonstances.** The fully upholstered version with a leather cover captivates with a sitting sensation which is soft and relaxing, yet provides support in all situations.

Polster für jeden Tag. Der Züco CONTE two mit Vollpolster im Rückenbereich ist eine harmonische Erscheinung. Und diese täuscht auch nicht. Seine Sitztechnik lässt jeden Körper automatisch die richtige Sitzposition finden. Das Polster gibt Halt und Unterstützung dort, wo man es braucht. **Un capitonnage pour le quotidien.** Doté d'un dossier entièrement capitonné, Züco CONTE two offre une apparence des plus harmonieuses. Et cette dernière est loin d'être trompeuse: le mécanisme d'assise dont il est équipé permet à tous les utilisateurs de trouver automatiquement la position assise idéale en fonction de leur corps. **Le capitonnage maintient et soutien le corps là où il en a besoin.** Upholstery for everyday use. The Züco CONTE two with fully upholstered backrest has a uniquely harmonious appearance. And in this case, appearances are not deceptive. Its seat mechanism ensures that everyone can automatically find the correct posture when sitting. The upholstery provides support exactly where it is needed.



Komfortsitz: PU-geschäumter Sitz mit Steppung in der Sitzfläche sowie seitlichem Boden bei Leder Lavalina perforiert. **Assise Confort:** assise en mousse PU avec surpiqures sur la surface d'assise ainsi qu'un fond latéral perforé si en cuir Lavalina. Comfort seat: PU-foamed seat with quilted stitching in the seat area as well as lower side section with perforated Lavalina leather.

Standardsitz: PU-geschäumter Sitz mit durchgehendem Sitzpolster. **Assise standard:** assise en mousse PU avec capitonnage d'assise entier. Standard seat: PU-foamed seat with continuous seat cushion.



Die Rückenlehne lässt sich einfach austauschen durch einen exzentner Verschluss unterhalb der Rückenlehne. Somit kann der Rücken einfach erneuert oder in einer anderen Rückenausführung bestellt werden. **Le dossier est aisément interchangeable grâce à la fermeture excentrique sous le dossier.** Cela permet de changer facilement le dossier ou de commander un autre modèle de dossier. The backrest is easy to replace with an external fastener beneath the backrest. This means that the backrest can simply be replaced or ordered in a different backrest design.



Optionaler Kleiderbügel für alle Rückenlehnenvarianten in schwarz pulverbeschichtet mit Abschlusselementen in PU-Schaum. **Cintre disponible en option pour toutes les variantes de dossier en noir époxy avec éléments latéraux en mousse PU.** Optional coat hanger for all backrest versions in black powder-coated with end units in PU foam.

Lumbalstütze in Netz integriert (Strickgewebe und OMEGA) in der Höhe 6cm verstellbar. **Soutien lombaire résille intégré (tissu tricoté et OMEGA) et réglable en hauteur (6cm).** Lumbar support integrated into mesh (knitted fabric and OMEGA), can be height-adjusted by 6cm.



Sitztiefenverstellung von 5cm über Schiebesitz. **Réglage de la profondeur d'assise par assise coulissante (5cm).** Seat-depth adjustment (5cm) using sliding seat.

Liftmatische Höhenverstellung 40–52 cm mittels Sicherheitsgasfeder mit Tiefenfederung. **Réglage de la hauteur par vérin hydraulique (40–52 cm) au moyen d'un vérin à gaz de sécurité avec amortissement de profondeur.** Liftmatic height adjustment (40–52 cm) using safety gas unit with bounce spring.



Grosse Rollen für harte und weiche Bodenbeläge. **Grandes roulettes pour revêtements de sol durs ou souples.** Large castors for hard and soft floors.



Gepolsterte Kopfstütze in Höhe 8cm und Neigung verstellbar. **Appuie-tête capitonné inclinable et réglable en hauteur (8cm).** Height-adjustable (8cm) and tilting upholstered headrest.

Rücken wählbar in Strickgewebe, OMEGA oder in der Vollpolster-Variante mit Bezügen aus der Züco Textilkollektion. **Dossier disponible au choix en tissu tricoté, OMEGA ou en version entièrement capitonnée avec des revêtements de la collection de textiles Züco.** Backrest optionally available in knitted fabric, OMEGA or in the fully upholstered version with fabrics from the Züco textile collection.

Multifunktions-Armlehne wählbar zwischen 2F (Höhe und Breite) oder 4F (Höhe, Breite, Tiefe und Winkel). **Accoudoir multifonctions au choix parmi la version 2F (hauteur et largeur) ou 4F (hauteur, largeur, profondeur, angle).** Multifunctional armrest with choice of 2F (height and width) or 4F (height, width, depth and angle).

Syncro-Automatic®-plus (AS+) oder Syncro-Quickshift®-plus (QS+) Mechanik möglich. **Mécanismes possibles: Syncro-Automatic®-plus (AS+) ou Syncro-Quickshift®-plus (QS+).** Syncro-Automatic®-plus (AS+) or Syncro-Quickshift®-plus (QS+) mechanism possible.

Fusskreuz in Kunststoff schwarz oder optional in Aluminium poliert. **Piétement étoile en polyamide noir ou, en option, en aluminium poli.** Base in black plastic or optionally polished aluminium.



1 Syncro-Automatic®-plus Mechanik:

Synchron-Mechanik mit automatischer, gewichtssteuerter Anpassung des Rückenlehnengegendrucks; individuell zweistufig voreinstellbar; Neigungswinkel der Rückenlehne 3fach begrenzbar, Rückenlehne in vorderster Position arretierbar. Sitzneigeverstellung (-1°/-6°). Sowie Sitztiefenverstellung von 6cm mittels Schiebesitz. **Mécanisme Syncro-Automatic®-plus:** Mécanisme synchrone avec adaptation automatique, par le poids de l'utilisateur, de la force de rappel de dossier; préréglage individuel possible en deux positions; angle d'inclinaison du dossier verrouillable en 3 positions, dossier verrouillable dans la position la plus avancée. Réglage de l'inclinaison d'assise (-1°/-6°). Ainsi que réglage de la profondeur d'assise par assise coulissante (6cm). Syncro-Automatic®-plus mechanism: Synchronised mechanism with automatic, weight-controlled adjustment of the backrest counterpressure; can be individually preset in two positions; backrest tilt angle can be set to 3 positions, backrest can be locked in the forwardmost position. Seat-tilt adjustment (-1°/-6°). As well as seat-depth adjustment (6cm) using sliding seat.

Syncro-Quickshift®-plus Mechanik:

Synchron-Mechanik mit Schnellverstellung der Federkraft, Synchronbewegung 4fach arretierbar. Dreistufige Sitzneigeverstellung (-1°/-3,5°/-6°) sowie Sitztiefenverstellung von 6cm mittels Schiebesitz. **Mécanisme Syncro-Quickshift®-plus:** mécanisme synchrone avec réglage rapide de la tension, mouvement synchronisé verrouillable en 4 positions. Réglage de l'inclinaison de l'assise en trois positions (-1°/-3,5°/-6°) ainsi que réglage de la profondeur d'assise par assise coulissante (6cm). Syncro-Quickshift®-plus mechanism: Synchronised mechanism with rapid tension adjustment, synchronised movement can be locked in 4 positions. Three-position seat-tilt adjustment (-1°/-3,5°/-6°) as well as seat-depth adjustment (6cm) using sliding seat.



2 2F Multifunktions-Armlehne in Höhe 10cm und Breite 5cm verstellbar. Auflage PU Soft schwarz. **Accoudoir multifonctions 2F, réglable en hauteur (10cm) et en largeur (5cm). Manchette en PU souple noir.** 2F multifunctional armrest, height-adjustable (10cm) and width-adjustable (5cm). PU soft black pads.

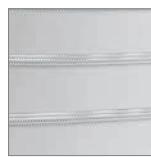
4F Multifunktions-Armlehne in Höhe 10cm und Breite 5cm sowie Armlehnenauflage in Tiefe, Breite und Winkel verstellbar. Auflage in PU Soft schwarz. **Accoudoirs multifonctions 4F réglable en hauteur (10cm) et en largeur (5cm) ainsi que manchettes d'accoudoirs réglables en profondeur, largeur et angle. Manchette en PU souple noir.** 4F multifunctional armrest which is height-adjustable (10cm) and width-adjustable (5cm) as well as armrest pad whose depth, width and angle can be adjusted. PU soft black pads.



Schönes Design ist das eine, hohe Funktionalität das andere. Züco CONTE two versteht beides perfekt zu vereinen. Als Basis für die unterschiedlichen Ausführungen dienen die ausgewogenen Mechaniken, ein erprobtes Fusskreuz und eine Silhouette, die ihre stützende Funktion deutlich kommuniziert. **Un beau design est une chose. Une fonctionnalité haut de gamme, une autre.** Züco CONTE two sait allier les deux. Les dénominateurs communs des différents modèles sont des mécanismes équilibrés, un piétement éprouvé et une silhouette signalant clairement sa fonction de soutien, dès le premier regard. While attractive design is one thing, a high level of functionality is another. Züco CONTE two combines both of these perfectly. The two mechanism, a proven base and a silhouette which clearly conveys the chair's supportive function are the basis for each of the various models in the range.



Netz
Résille
Net

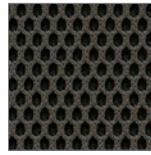


Netz
Résille
Net

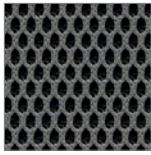
Bezugsmaterial OMEGA Revêtement OMEGA OMEGA cover material



OMEGA
54.33



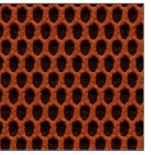
OMEGA
54.36



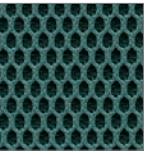
OMEGA
54.30



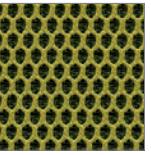
OMEGA
54.52



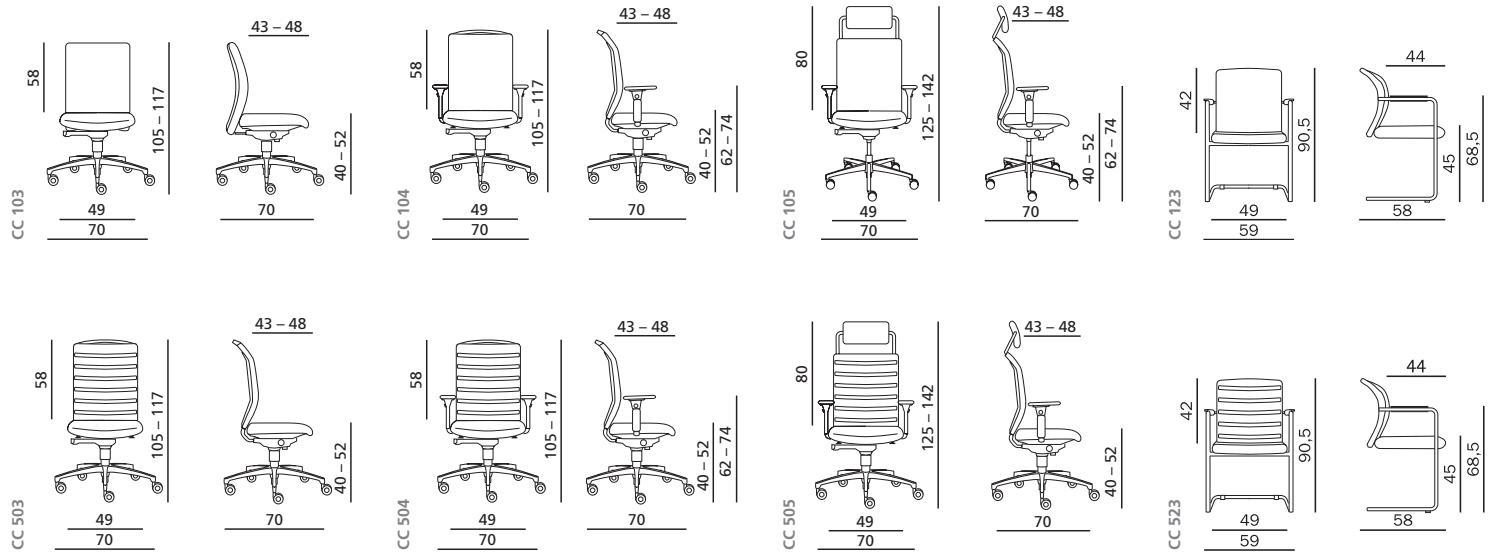
OMEGA
54.45



OMEGA
54.14



OMEGA
54.11



Im Gesamtkonzept zeigt sich Grösse. Züco CONTE two überzeugt nicht nur technisch und optisch. Auch die ökologischen Aspekte sind berücksichtigt. Er hat Zertifikate vom TÜV und von Office Quality. Zudem trägt er das GS Zeichen. Und das Wichtigste zuletzt: Züco Swiss quality. *C'est un ensemble de détails qui fait un tout.* Züco CONTE two ne convainc pas seulement par ses caractéristiques techniques et son apparence visuelle. Les aspects écologiques sont également pris en compte. Ce siège détient ainsi les certificats TÜV et Office Quality, et porte le sigle GS (sécurité contrôlée). Sans oublier l'essentiel: ce produit a été élaboré avec le plus grand soin, comme en témoigne la signature «Züco Swiss quality». A winning concept through and through. Züco's CONTE two is the compelling choice not only from a technical and visual point of view. It is also designed with the environment in mind. Accordingly, it has certificates from TÜV and Office quality and bears the GS safety seal. Most importantly, though, it is built to Züco's exacting Swiss quality standards.

Cuboflex
CuboClassic





Cuboflex



CF 104

3

Eine klare Formensprache braucht keine Übersetzungen. Und auch nicht zu viele Worte. Züco Cuboflex steht stellvertretend für diese Philosophie. Seine eindeutige Linienführung ist auf Unterstützung und Komfort ausgerichtet. Für eine starke Rückendeckung. Auch an turbulenten Tagen. **Un langage des formes clair parle de lui-même. Tous les mots sont superflus. Züco Cuboflex incarne cette philosophie à la perfection. Ses lignes claires ont été pensées pour offrir un maximum de soutien et de confort. Pour un maintien complet du dos. Même pendant les journées les plus agitées.** A distinctive design needs no translations. Nor does it need too many words. Züco Cuboflex embodies this philosophy. With its unique styling, the chair is designed to provide support and comfort – a strong backbone even on turbulent days.

Design Roland Zünd

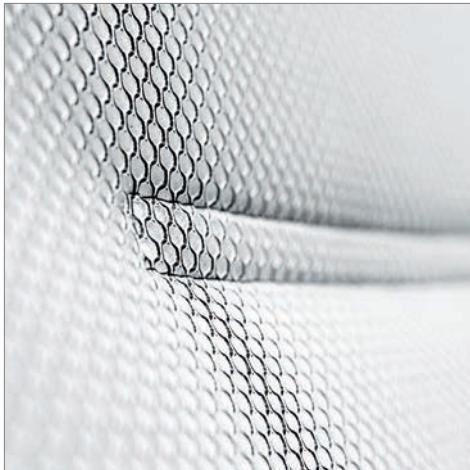




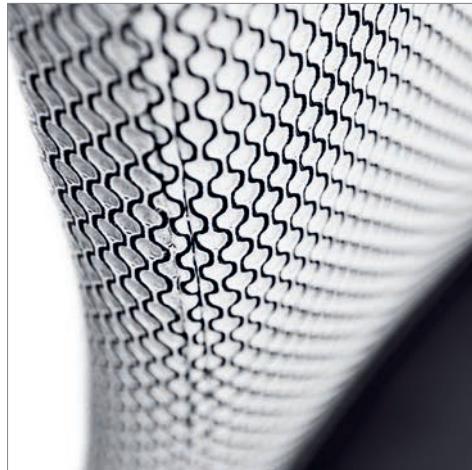
CF 122
(option square tube frame)

CF 105

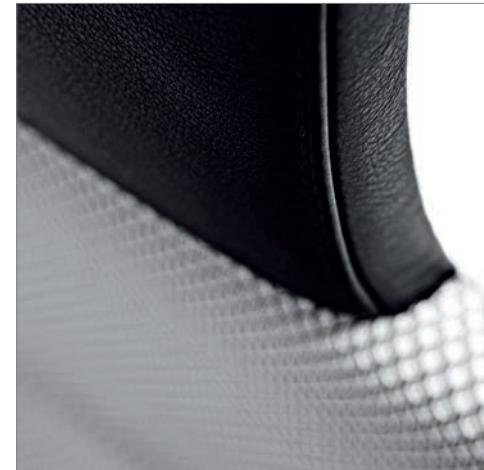
Auf Züco Cuboflex sitzt man richtig. Die Dynamik der geschwungenen und flexiblen Rückenlehne überträgt sich auf den Besitzer. Und das in allen Anwendungen. Von der Sachbearbeitung bis in die repräsentative Managementebene. Und verankert das einheitliche Erscheinungsbild des Unternehmens. **Züco Cuboflex, pour une position assise correcte. La dynamique du dossier courbe et flexible est transmise à l'utilisateur du siège. Et cela, quelle que soit la tâche pour laquelle il est utilisé. Il convient aussi bien pour le simple bureau, que pour celui du dirigeant. Et contribue ainsi à donner une image homogène de l'entreprise.** Züco's Cuboflex ensures the correct seated posture. The dynamism of its curved, flexible backrest is transferred to the user, regardless of whether the chair is used in office areas or prestigious management settings. At the same time, it helps to reinforce a consistent corporate image.



Sitz und Rücken mit Steppnaht zur Fixierung der Bezugsmaterialien. **Assise et dossier avec surpiqûre permettant de fixer les matériaux de revêtement.** Seat and backrest with topstitched seams to fix the cover materials.



Rücken mit High-Tech Stoff Hive speziell für Züco Cuboflex entwickelt in einer innovativen Wabenstruktur. **Dossier revêtu du tissu high-tech Hive, spécialement conçu pour le siège Züco Cuboflex, et présentant une structure alvéolaire.** Backrest featuring Hive – a high-tech material with an innovative honeycomb texture specially developed for Züco's Cuboflex.



Kopfstütze in Leder gepolstert wird farblich immer mit der Sitzfläche abgestimmt. **Coloris de l'appuie-tête capitonné et revêtu de cuir, toujours assorti à celui de l'assise.** Headrest with leather upholstery, colour always matches the seat.



So sitzt Arbeitsfreude. Die durchgehende Polsterung mit Synchron-Mechanik verhindert Druckzonen und stabilisiert den Körper. Anatomisch richtig in jeder Sitzposition. So gelangen Becken und Wirbelsäule automatisch in die optimale Sitzhaltung. Der Rücken lässt sich arretieren oder auf Pendelmodus einstellen. **Pour que la position assise devienne un plaisir. Le capitonnage intégral avec mécanisme synchrone évite l'apparition de zones de pression et stabilise le corps. Le siège respecte l'anatomie de son utilisateur, quelle que soit la position adoptée.** L'idée: le bassin et la colonne vertébrale se mettent automatiquement en place afin d'arriver à une position assise optimale. **Le dossier est verrouillable en plusieurs positions et peut être réglé en mode «mobile».** The enjoyable way to sit at work. The full upholstery and synchronised mechanism prevent pressure points and stabilise the user's body. However the user may sit, the chair ensures that the pelvis and spinal column automatically assume the optimum position so as to achieve the correct anatomical posture. The backrest can be locked in various positions or set to permanent oscillation.



Gewebe Hive schafft Kontrast zum Material. Kombination mit Leder oder Stoffen jeder Art. **Le tissu Hive permet de créer un beau contraste avec le matériau.** Combinaison possible avec du cuir ou des tissus en tous genres. The Hive fabric provides a contrast to the other material. Can be combined with leather or fabrics of any kind.

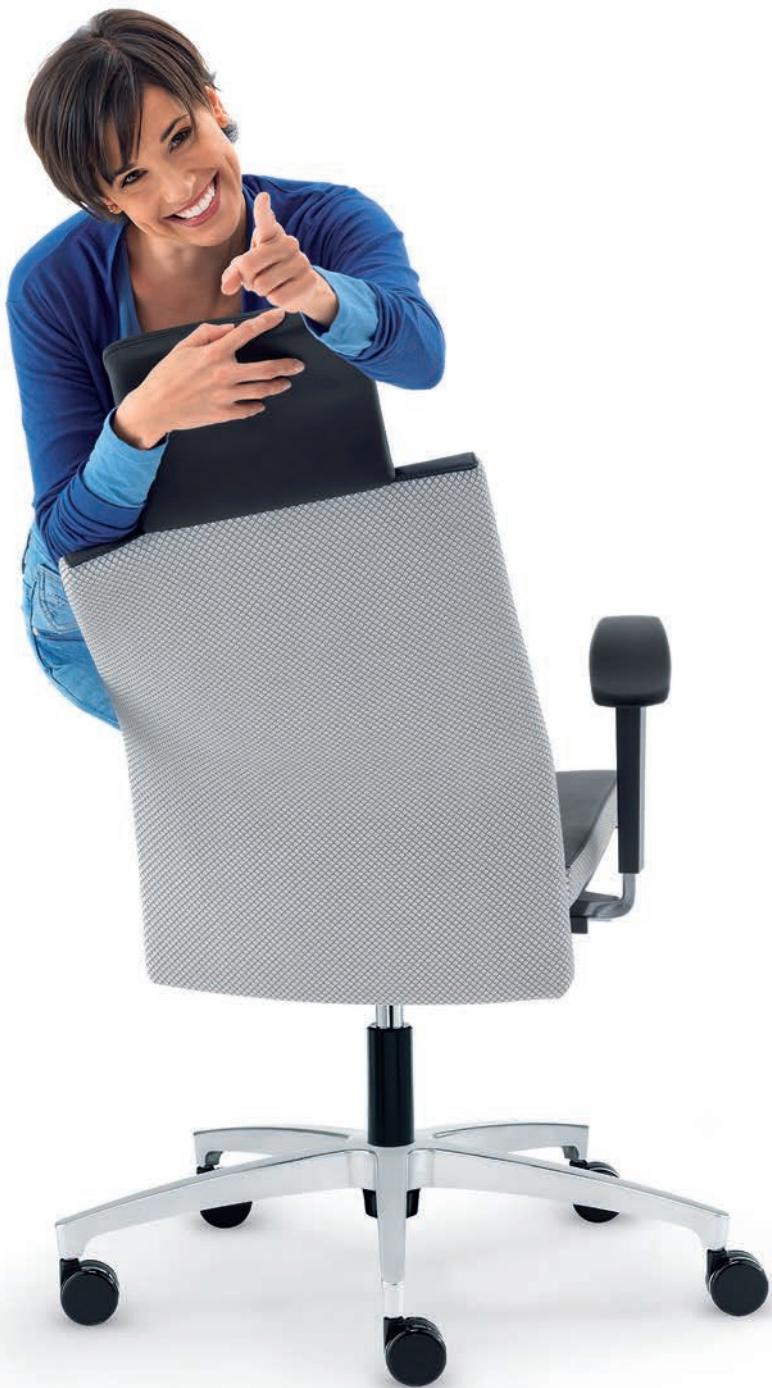




CF 105

8

Die Kopfstütze und die Armlehnen mit Multifunktion sind in der hochwertigsten Ausführung markante Erkennungszeichen. Viel mehr sind sie jedoch unterstützende und flexible Elemente, damit jeder die ideale und individuelle Sitzposition findet. Für ein ermüdungsfreies Arbeiten und entspanntes Sitzen. **L'appuie-tête et les accoudoirs multifonctions forment des signes de reconnaissance caractéristiques du modèle haut de gamme. Mais ils constituent surtout des éléments de soutien flexibles, permettant à chacun de trouver la position assise idéale. Pour un travail exempt de fatigue et une position assise détendue.** With their top-quality materials, the headrest and multifunctional armrests are particularly striking features. More importantly, however, they are flexible and offer support so that anyone can find their ideal, individual seated posture. As a result, users remain fatigued-free at work and can relax when sitting.



Entspanntes Sitzen und dynamisches Agieren sind mit der neuen flexiblen Rückenlehne gleichermassen gegeben. So passt Cuboflex perfekt zur heutigen Zeit und den lebendigen Aufgaben im Büro. Er unterstützt seinen Be-sitzer in jeder Lage. Grâce au nouveau mécanisme synchrone, l'utilisateur profite d'une position assise détendue tout en restant constamment en mouvement. Ainsi, Cuboflex est parfaitement adapté aux temps modernes et à l'effervescence au bureau. Il soutien son utilisateur dans toutes les situations. With the new Synchron mechanism, you can relax when sitting yet still remain dynamic when working. As a result, Cuboflex is ideal for today's busy offices, providing support for users in any situation.



CU 104



CU 122

Züco CuboClassic. Die Ausführung in Vollpolsterung strahlt Souveränität aus. Und beweist sie auch. Die Sitzfläche mit Synchron-Mechanik verhindert Druckzonen und stabilisiert den Körper in der anatomisch richtigen Sitzposition. So gelangen Becken und Wirbelsäule automatisch in die optimale Sitzhaltung. Der Rücken lässt sich in vier verschiedenen Positionen arretieren und einem Pendelmodus einstellen. Züco CuboClassic. La version entièrement capitonnée rayonne de souveraineté à plus d'un titre. L'assise, dotée d'un mécanisme synchronisé, empêche les zones de pression et stabilise le corps dans une position anatomique correcte. Le bassin et la colonne vertébrale se trouvent automatiquement dans la position optimale. Le dossier est réglable sur quatre positions et sur le mode pendulaire. Züco CuboClassic. The fully-upholstered version exudes a masterly competence that is confirmed by the chair's features: the seat area with its Synchron mechanism prevents pressure zones and stabilises the body in the anatomically correct sitting position. The pelvis and vertebral column are automatically moved into the ideal sitting posture.



Sitz und Rücken mit Steppnaht zur Fixierung der Bezugsmaterialien. **Assise et dossier avec surpiqûre permettant de fixer les matériaux de revêtement.** Seat and backrest with topstitched seams to fix the cover materials.

Anatomische Gestaltung der Rückenpartie mit betonter Lumbalunterstützung für ermüdungsfreies Sitzen auch über längere Zeit. **Conception anatomique de la partie dorsale avec soutien lombaire accru pour une position assise exempte de fatigue, même après des heures de travail.** Anatomically shaped backrest section with prominent lumbar support allowing fatigue-free sitting even over long periods.

Multifunktionsarmlehnen sind in allen Dimensionen stufenlos verstellbar. Sie unterstützen ein entspanntes Sitzen. **Quelles que soient leurs dimensions, les accoudoirs multifonctions sont réglables en continu. Ils contribuent à une position assise détendue.** Multifunctional armrests are infinitely adjustable in all directions. They help to ensure a feeling of relaxation when sitting.

Züco CuboClassic ist optional auch mit 4F-Multifunktionsarmlehnen erhältlich. Die können Besitzer in Höhe, Breite, Tiefe und Winkel fixieren. Genauso gefragt ist der Besuchersessel mit Rundrohr-Untergestell. Dabei beweist der Besuchersessel praktisches Talent: Er lässt sich gestapelt aufbewahren. **Züco CuboClassic est également disponible avec des accoudoirs multifonctions 4F (en option).** Les utilisateurs peuvent régler leur hauteur, leur largeur, leur profondeur et même leur angle. Le fauteuil visiteurs équipé d'un piétement tubulaire rond est tout aussi demandé. De plus, il présente un avantage des plus pratiques: il est empilable et se laisse donc ranger sans encombrer l'espace. Züco CuboClassic is optionally available with 4F multifunctional armrests. Users can set the height, width, depth and angle according to their needs. The visitor chair with its round tubular sub-frame is equally popular. At the same time, the visitor chair can be stacked for storage purposes, making it practical too.

Cuboflex



① Rückenlehne mit oder ohne Kopfstütze aus flexilem Kunststoff im Schultergürtelbereich mit integrierter Easy-Touch Höhenverstellung (8 cm). Dossier, avec ou sans appuie-tête, en polyamide souple au niveau de la ceinture scapulaire avec réglage de la hauteur Easy Touch intégré (8 cm). Backrest (with or without headrest) in flexible plastic in the shoulder girdle region with integrated Easy-Touch height adjustment (8 cm).

② Verstellbarer Schiebesitz (5 cm) aus Kunststoff mit wechselbarem Sitzpolster aus hochwertigem CFCKW-freiem PU-Schaum für höchsten Komfort. Assise coulissante réglable (5cm) en polyamide avec coussin d'assise interchangeable en mousse PU haut de gamme exempte de CFC pour un confort maximal. Adjustable sliding seat (5 cm) in plastic with changeable seat cushion in high-quality CFC-free PU foam for maximum comfort.

③ Höhen- und breitenverstellbare 2F-Armlehne aus glasfaserverstärktem Kunststoff mit weicher PU-Auflage. Optional mit 4F-Armlehne dadurch nach vorne-hinten und innen-aussen zusätzlich verstellbar. Accoudoirs 2F réglables en hauteur et en largeur en polyamide renforcé de fibres de verre avec manchettes en PU souple. Accoudoirs 4F disponibles en option, permettant un réglage supplémentaire vers l'avant/l'arrière et l'intérieur/l'extérieur. Height and width-adjustable 2F armrests made from glass fibre reinforced plastic with soft PU armpads. Optionally available with 4F armrests, allowing additional adjustment options (towards front/rear and inside/outside).

④ Flach integrierte Synchronmechanik mit Komfortfederkraftschnell einstellung von 45–120 kg in maximal zwei Umdrehungen. Plate mécanisme synchrone avec réglage confort et rapide de la tension pour un poids de 45 à 120 kg en deux rotations maximum. Flat synchronised mechanism with convenient rapid spring-force adjustment (45–120 kg) in no more than two turns.

⑤ Öffnungswinkel von 3° nach vorne bis zu 130° nach hinten mit Sicherheitsarretierung. Angle d'ouverture de 3° vers l'avant et jusqu'à 130° vers l'arrière avec verrouillage de sécurité. Opening angle of 3° towards the front and up to 130° towards the rear, with safety locking function.

⑥ Sitzhöhenverstellung von 41–52 cm mit Komfortgasfeder und Endfederung. Réglage de la hauteur d'assise de 41 à 52 cm avec vérin à gaz confort et suspension finale. Seat-height adjustment (41–52 cm) with comfort gas unit and end cushioning.

⑦ Kunststoff-Fusskreuz aus glasfaserverstärktem Polyamid in schwarz. Optional in poliertem oder pulverbeschichtetem Aluminium. Piétement en polyamide renforcé de fibres de verre, noir. Disponible, en option, en aluminium poli ou époxy. Black plastic base made from glass fibre reinforced polyamide. Optionally available in polished or powder-coated aluminium.

⑧ Doppelrollen im Durchmesser 6.5 cm für höchste Mobilität für harte und weiche Bodenbeläge. Roulettes à double galet de 6.5 cm de diamètre pour une mobilité maximale sur sols durs et sols souples. Double castors (diameter 6.5 cm) for maximum mobility on hard and soft floors.

1 Rückenlehne höhenverstellbar bis +8 cm mittels integriertem Easy-Touch-System. **Dossier réglable en hauteur jusqu'à +8 cm au moyen du système Easy-Touch intégré.** Backrest height adjustable up to +8 cm using the integrated Easy-Touch system.

2 Verstellbarer Schiebesitz (5 cm) aus Kunststoff mit wechselbarem Sitzpolster aus hochwertigem CFCKW-freiem PU-Schaum für höchsten Komfort. **Assise coulissante réglable (5 cm) en polyamide avec coussin d'assise interchangeable en mousse PU haut de gamme exempte de CFC pour un confort maximal.** Adjustable sliding seat (5 cm) in plastic with changeable seat cushion in high-quality CFC-free PU foam for maximum comfort.

3 Höhen- und breitenverstellbare 2F-Armlehne aus glasfaserverstärktem Kunststoff mit weicher PU-Auflage. Optional mit 4F-Armlehne dadurch nach vorne-hinten und innen-aussen zusätzlich verstellbar. **Accoudoirs 2F réglables en hauteur et en largeur en polyamide renforcé de fibres de verre avec manchettes en PU souple.** Accoudoirs 4F disponibles en option, permettant un réglage supplémentaire vers l'avant/l'arrière et l'intérieur/l'extérieur. Height and width-adjustable 2F armrests made from glass fibre reinforced plastic with soft PU armpads. Optionally available with 4F armrests, allowing additional adjustment options (towards front/rear and inside/outside).

4 Synchronmechanik mit individueller Körpergewichtseinstellung (Härtegrad) 45–125 kg in wenigen Umdrehungen. **Mécanisme synchrone avec réglage individuel au poids de l'utilisateur (degré de dureté) de 45 à 125 kg.** Synchron mechanism with individual bodyweight adjustment (hardness; 45–125 kg)

5 Öffnungswinkel von 4° nach vorne bis zu 125° nach hinten mit Sicherheitsarretierung. **Angle d'ouverture de 4° vers l'avant et jusqu'à 125° vers l'arrière avec verrouillage de sécurité.** Opening angle of 4° towards the front and up to 125° towards the rear, with safety locking function.

6 Sitzhöhenverstellung von 40–52 cm mit Komfortgasfeder und Endfederung. **Réglage de la hauteur d'assise de 40 à 52 cm avec vérin à gaz confort et suspension finale.** Seat-height adjustment (40–52 cm) with comfort gas unit and end cushioning.

7 Kunststoff-Fusskreuz aus glasfaserverstärktem Polyamid in schwarz. Optional in poliertem oder pulverbeschichtetem Aluminium. **Pitement en polyamide renforcé de fibres de verre, noir.** Disponible, en option, en aluminium poli ou époxy. Black plastic base made from glass fibre reinforced polyamide. Optionally available in polished or powder-coated aluminium.

8 Doppelrollen im Durchmesser 6.5 cm für höchste Mobilität für harte und weiche Bodenbeläge. **Roulettes à double galet de 6.5cm de diamètre pour une mobilité maximale sur sols durs et sols souples.** Double castors (diameter 6.5 cm) for maximum mobility on hard and soft floors.



Cuboflex



CF 101



CF 102



CF 103



CF 104



CF 105



CF 121



CF 122

CuboClassic



CU 101



CU 102



CU 103



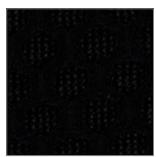
CU 104



CU 121



CU 122



Hive
51.33



Hive
51.79

Spezieller Stoff Hive entwickelt für den Züco Cuboflex zur Bespannung der Rückenlehne in Kombination mit den vielen Textilien aus der Züco-Collection. Hive est un tissu spécialement conçu pour habiller le dossier du siège Züco Cuboflex. Il se combine aussi parfaitement avec les nombreux textiles de la collection Züco. Hive fabric, specially developed to cover the backrest on Züco's Cuboflex in combination with the many textiles from the Züco Collection.



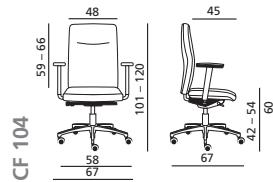
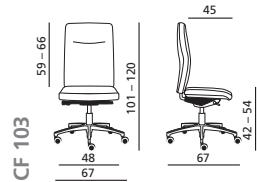
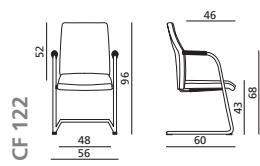
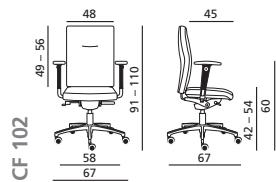
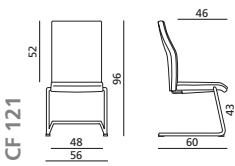
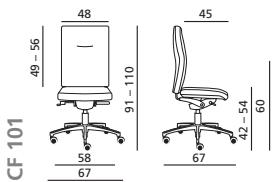
Lavalina
29.44



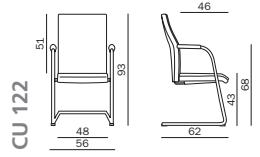
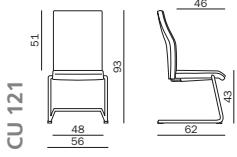
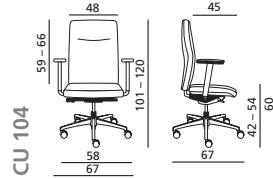
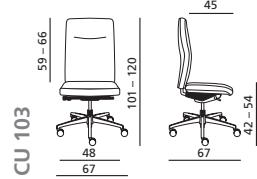
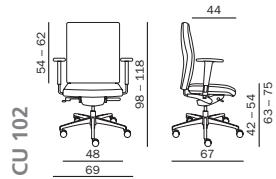
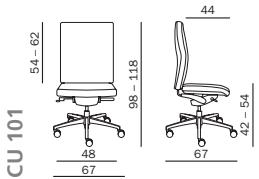
SK F

Stoff Puma entwickelt für den Züco CuboClassic zur Bespannung der Rückenlehne in Kombination mit den vielen Textilien aus der Züco-Collection. Puma est un tissu spécialement conçu pour habiller le dossier du siège Züco CuboClassic. Il se combine aussi parfaitement avec les nombreux textiles de la collection Züco. Puma fabric, specially developed to cover the backrest on Züco's CuboClassic in combination with the many textiles from the Züco Collection.

Cuboflex



CuboClassic



Züco Cuboflex und CuboClassic überzeugen nicht nur technisch und optisch. Auch die ökologischen Aspekte sind berücksichtigt. Sie haben Zertifikate vom TÜV und von Office Quality. Zudem tragen sie das GS Zeichen. Und das Wichtigste zuletzt: Züco Swiss quality. Züco Cuboflex et CuboClassic ne convaincent pas seulement par ses caractéristiques techniques et son apparence visuelle. Les aspects écologiques sont également pris en compte. Ces sièges détient ainsi les certificats TÜV et Office Quality, et portent le sigle GS (sécurité contrôlée). Sans oublier l'essentiel: ces produits a été élaboré avec le plus grand soin, comme en témoigne la signature «Züco Swiss quality». Züco Cuboflex and CuboClassic are the compelling choice not only from a technical and visual point of view. They are also designed with the environment in mind. Accordingly, they have certificates from TÜV and Office quality and bears the GS safety seal. Most importantly, though, they are built to Züco's exacting Swiss quality standards.

DucaRe







DR 104

Für den anspruchsvollsten Platz im Büroalltag: Den Ort der Entscheidungen. Züco DucaRe ist der Drehsessel mit klaren Bekenntnissen. Und eindeutigen Werten. Erhabene Materialien ergänzen sich in einer zeitgemässen Gestaltung zum ausgewogenen Klassiker. Bereit für jede Herausforderung. **Conçu pour répondre à toutes les exigences du quotidien au bureau, c'est le siège idéal pour le lieu des décisions. Züco DucaRe est un fauteuil pivotant. Des matériaux nobles alliés à un design moderne en font un classique harmonieux. Pour relever tous les défis.** For the most demanding place in an office – the place where decisions are made. Züco's DucaRe is an executive swivel chair with a clear identity and values. Exquisite materials complement a contemporary design to produce a well-balanced classic which is able to cope with any challenge.



DR 112



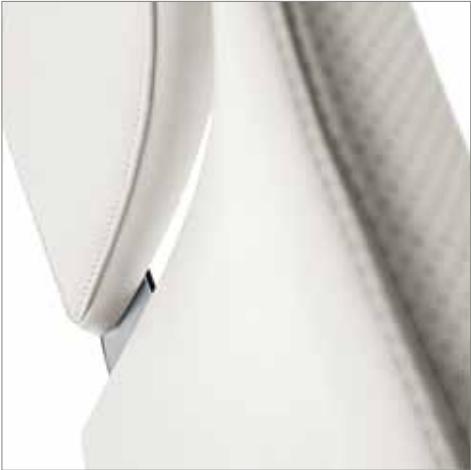
DR 122

Platz 1 in der Besucherwertung. Der Schwinger und der Drehpartner Züco DucaRe. Anregende Gespräche, intensive Meetings und keine Ermüdungserscheinungen. Die Komfort-Polsterung trägt ihres dazu bei. Und die edle Verarbeitung macht Eindruck. Das naturbelassene Lavalina-Leder gibt es in vielen Farben. Individualität für einen Podiumsplatz. **Qu'il s'agisse de la version piétement luge ou pivotante, Züco DucaRe est classé n°1 par les visiteurs. Pour des conversations stimulantes et des réunions intenses, sans signes de fatigue. Grâce au capitonnage confort. Et la finition soignée fait le reste: le cuir naturel Lavalina est disponible dans de nombreux coloris. L'individualité pour une place au sommet.** A top favourite among visitors – Züco's DucaRe cantilever and swivel partner chairs. The comfort upholstery helps to prevent fatigue, even during stimulating discussions or intense meetings, while the excellent workmanship creates a good impression among guests. The natural Lavalina leather is available in numerous colours, allowing individuality for a place at the top.





Die Rückenlehne mit perforierter seitlicher Partie ist in anders farbigem Leder oder mit Textil kombinierbar. **Le dossier, dont la partie latérale est dotée de micro-perforations, peut être combiné avec du cuir ou du tissu de couleur contrastante.** The backrest with perforated side section comes in leather in another colour or can be combined with fabric.



Die Kopfstütze ist integriert und zur optimalen Funktion nach vorne geneigt. **L'appuie-tête est intégré au dossier et incliné vers l'avant pour une efficacité optimale.** The integrated headrest tilts forward to ensure maximum effectiveness.



Die Armlehnbügel aus hochwertig verchromtem Stahl sind mit Kunststoff oder Leder gepolstert. **Les accoudoirs en acier chromé haut de gamme sont dotés de manchettes en polyamide ou en cuir.** The armrests in high-quality chrome steel are covered in plastic or leather.

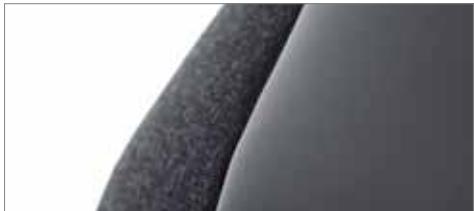
Spürbar besserer Sitzkomfort. Die arretierbare Synchron®-Mechanik lässt sich im Bewegungsablauf auf jedes Körpergewicht individuell sehr schnell und wirkungsvoll einstellen. Und bietet mit gleichbleibendem Gegendruck wirkungsvolle Stütze für die ideale Sitzposition. Dank Sicherheitshöhenlift passt sich Züco DucaRe jeder Körpergrösse perfekt an. **Un confort d'assise sensiblement meilleur. Au cours de la séquence de mouvements, le mécanisme Synchron® peut être réglé individuellement, rapidement et efficacement sur tous les poids corporels. Sa force de rappel constante offre un soutien actif pour une position assise idéale. Grâce au vérin hydraulique de sécurité, Züco DucaRe s'adapte à tous les utilisateurs, quelle que soit leur taille.** Noticeably more comfort when sitting. The lockable Synchron® mechanism can be quickly and effectively adjusted to the user's individual body weight during the movement process. With its constant counterpressure, it also provides useful support for the ideal posture when sitting. Thanks to its safety height lift, Züco's DucaRe adapts perfectly to any body size.





DR 112

Wer hier Besucher empfängt, hat Anforderungen. Und Erwartungen. Wie die Gäste. Dieses Niveau wird durch besondere Gestaltungsmöglichkeiten unterstützt. Materialkombinationen in Leder und Textil vermitteln den besonderen Touch. Das Sitzerlebnis bestätigt das Gesamtkonzept. Züco DucaRe. Gäste sitzen wie Könige. **Ici, celui qui accueille des visiteurs a des exigences. Et des attentes. Tout comme les clients, d'ailleurs. Plusieurs possibilités d'associations permettent de répondre à tous les besoins en la matière. Les combinaisons des matériaux que sont le cuir et le textile apportent au siège sa touche particulière. Et le grand confort d'assise vient compléter l'offre.** Züco DucaRe. **Pour des clients assis comme des rois.** Anyone who receives visitors has certain demands and expectations. The visitors themselves do too. Special design options help to ensure that these needs are met. Material combinations in leather and fabric provide a special touch. The experience when sitting reinforces the overall concept. Züco DucaRe – the chair where guests sit like kings.



DR 122



DR 112



DR 102



DR 104



DR 105

Klare Linien bestimmen die Form. Und wenige Modelle prägen die Familie. Drehstuhl, Besucherstuhl und Schwinger mit verschiedenen Komfortausstattungen machen erste Entscheide leicht. Die Auswahl der hochwertigen Materialien machen Entscheide schwieriger. Des lignes claires déterminent la forme. Et un nombre réduit de modèles caractérise la gamme. D'abord, les différents équipements confort des modèles Züco DucaRe (siège pivotant, siège visiteurs, version piétement luge) rendent les premiers choix faciles. Mais le large assortiment de matériaux haut de gamme proposé vient ensuite corser l'affaire. Distinctive lines characterise the design in this family made up of only a few selected models. With various specifications available, the comfortable swivel, visitor and cantilever chairs make decision-making easier. Only the wide selection of high-quality materials will leave you spoiled for choice.



1 Rücken in drei unterschiedlichen fixen Höhen. Gepolstert mit hochwertigem CFCKW-freiem PU-Schaum. **Dossier verrouillable en trois hauteurs. Capitonnage en mousse PU haut de gamme, exempte de CFC.** Backrests in three different fixed heights. Upholstered in high-quality, CFC-free PU foam.

2 Seitenelement kann als Gestaltungselement mit unterschiedlichem Leder oder in Textil betont werden. **La partie latérale peut servir d'élément de décoration et être mise en valeur par du cuir ou du textile de couleur contrastante.** Side section can be highlighted as a design feature using a different type of leather or fabric.

3 Die Synchronmechanik mit integriertem Schiebesitz ist bis zu 6cm nach vorne verstellbar. Sämtliche Bedienelemente sind in die Sitzschale integriert. **Le mécanisme synchrone avec assise coulissante intégrée est réglable jusqu'à 6 cm vers l'avant. Tous les éléments de commande sont intégrés dans la coque d'assise.** The synchronised mechanism with integrated sliding seat can be adjusted forwards by up to 6cm. All operating controls are integrated into the seat shell.

4 Die Rückenlehne lässt sich in drei Positionen oder in Dauerpendel-Modus definieren. **Le dossier est réglable en trois positions ou dans le mode «mobilité constante».** The backrest can be locked in three positions or set to permanent oscillation mode.

5 Eine individuelle Sitzneigeverstellung von bis zu 3° nach vorne entlastet Oberschenkel und fördert die Blutzirkulation. **Un réglage individuel de l'inclinaison d'assise jusqu'à 3° vers l'avant permet de délester les cuisses et de favoriser la circulation sanguine.** An individual seat-tilt adjustment facility (up to 3° towards the front) takes the weight off your thighs and improves blood circulation.

6 Individuelle Sitzhöhenverstellung von 400 – 520 mm mittels Komfortgasfeder mit Endfederung. **Réglage individuel de la hauteur d'assise de 400 à 520mm au moyen d'un vérin à gaz confort avec suspension finale.** Individual seat-height adjustment (400 – 520 mm) using comfort gas unit with end cushioning.

7 Fixe Armlehen aus verchromtem Stahl mit Auflage in PU-Schaum oder Leder. **Accoudoirs fixes en acier chromé avec manchettes en mousse PU ou en cuir.** Rigid armrests in chrome steel with PU foam or leather armpads.

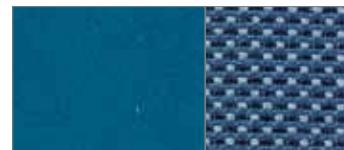
8 Fünfstern Fusskreuz aus Aluminium in Hochglanz poliert oder verchromt inklusive Doppelrollen für weiche oder harte Bodenbeläge. **Piétement étoile 5 branches en aluminium poli haute brillance ou chromé avec roulettes à double galet pour sols souples ou durs.** Five-star base in highly polished aluminium or chrome, includes double castors for soft or hard floors.



Lavalina SK5 Remix 73.37 SK3
29.70



Lavalina SK5 Remix 73.43 SK3
29.41



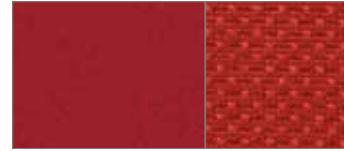
Comfort SK4 Matrix 87.25 SK3
83.25



Lavalina SK5 Remix 73.50 SK3
29.52



Lavalina SK5 Remix 73.50 SK3
29.72



Comfort SK4 Matrix 87.40 SK3
83.40



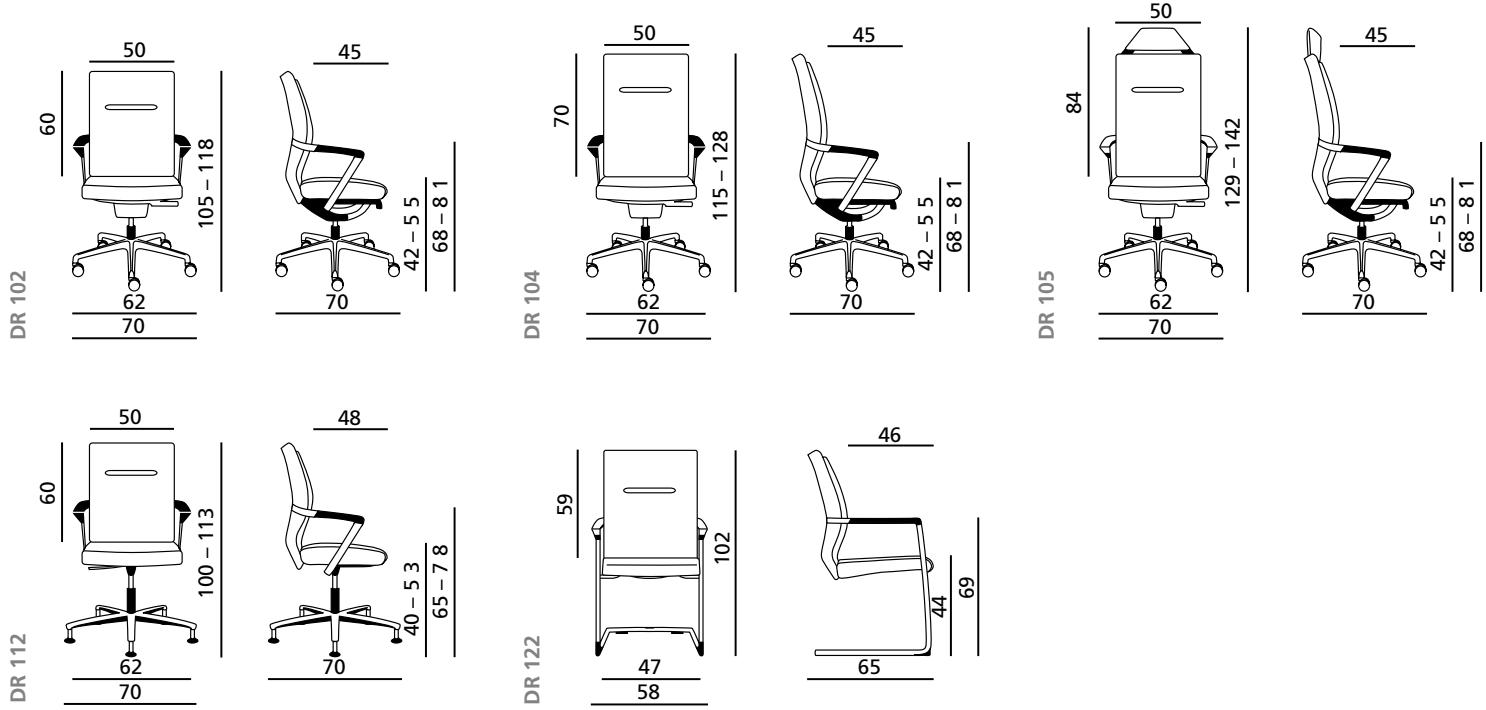
Lavalina SK5 Remix 73.17 SK3
29.14



Leather E SK4 Remix 73.37 SK3
01.31



Comfort SK4 Matrix 87.36 SK3
83.36



Im Gesamtkonzept zeigt sich Grösse. Züco DucaRe überzeugt nicht nur technisch und optisch. Auch die ökologischen Aspekte sind berücksichtigt. Er hat Zertifikate vom TÜV und von Office Quality. Zudem trägt er das GS Zeichen. Und das Wichtigste zuletzt: Züco swiss quality. *C'est un ensemble de détails qui fait un tout.* Züco DucaRe ne convainc pas seulement par ses caractéristiques techniques et son apparence visuelle. Les aspects écologiques sont également pris en compte. Ce siège détient ainsi les certificats TÜV et Office Quality, et porte le sigle GS (sécurité contrôlée). Sans oublier l'essentiel: ce produit a été élaboré avec le plus grand soin, comme en témoigne la signature «Züco swiss quality». A winning concept through and through. Züco's DucaRe is the compelling choice not only from a technical and visual point of view. It is also designed with the environment in mind. Accordingly, it has certificates from TÜV and Office quality and bears the GS safety seal. Most importantly, though, it is built to Züco's exacting Swiss quality standards.

EFFE two





ET 504



Bequemlichkeit und Transparenz fordert die heutige Geschäftswelt. Mit seinem Netzrücken bietet Züco EFFE two viel davon. Seine weissen Rückenträger avancieren zum prägenden Designelement und unterstützen die markante Erscheinung mit nutzvoller Funktion. Die optional integrierte Lumbalstütze ist nur ein Teil davon. **Le monde du travail moderne exige du confort et de la transparence.** **Avec son dossier résille, Züco EFFE two répond à ces deux exigences. Ses supports de dossier blancs constituent un élément de design caractéristique et confèrent de la force à ce siège doté de fonctions ingénieuses. Le soutien lombaire intégré disponible en option n'est qu'un exemple parmi tant d'autres.** Nowadays, the world of business demands comfort and transparency. With its mesh backrest, Züco EFFE two offers a great deal of both. Its white backrest supports are a characteristic design feature, contributing to the chair's striking appearance while serving a useful purpose. The optional integrated lumbar support is just part of this.

Design Roland Zünd



4



ET 104

ET 103

5

Design ist mehr als nur Ansichtssache. Züco EFFE two gibt es auch als Vollpolster-Version und bietet in den Augen designorientierter Menschen eine gelungene Stimulation im Arbeitsumfeld. Die Konzentration auf das Wesentliche stellt Form und Funktion in den Mittelpunkt. Dieser Stuhl zeigt Präsenz. Lässt jedoch der Kreativität viel Freiraum. Ein Effekt, der sich nicht nur auf die Optik beschränkt. **Le design, c'est bien plus qu'une simple affaire de goût.** Züco EFFE two existe aussi en version entièrement capitonnée et apporte aux personnes sensibles au design une agréable motivation sur leur lieu de travail. En se concentrant sur l'essentiel, le centre d'intérêt se polarise sur la forme et la fonction. Ce siège a de la prestance. Tout en laissant beaucoup de place à la créativité. **Un effet, qui ne se limite pas à l'apparence.** Design is more than simply a matter of appearance. Züco EFFE two is also available in a fully upholstered version and offers design-oriented people stimulation in their working environment. Concentrating on what is essential focuses attention on form and functions. The chair exudes presence, yet allows ample scope for creativity. And this effect is not limited to the product's appearance.



Armlehnen, die sich ganz leicht zehn Zentimeter in der Höhe und sechs Zentimeter in der Breite verstetzen lassen. **Accoudoirs facilement réglables en hauteur (10cm) et en largeur (6cm).** Armrests whose height can easily be adjusted by ten centimetres and width by six centimetres.

Der Rückenbereich bringt durch neuste Netz-Technologie einen konstanten und stützenden Gegendruck. Der «Rückenbügel» erleichtert das Verschieben des Stuhls und ist Designelement zugleich. **Le dossier est équipé d'une résille dernière génération offrant une force de rappel constante qui soutient le dos de manière optimale. La «poignée» facilite le déplacement du siège, tout en constituant un élément design.** With its innovative mesh technology, the backrest provides a constant, supportive counterpressure. The "handle bar" makes it easier to move the chair around and is a design feature too.

Das Netzteil mit den seitlichen Polstern passt sich der Anatomie des Besitzers an. Vollautomatisch. **L'élément en résille est équipé de capitonnages latéraux et s'adapte à l'anatomie de l'utilisateur. Automatiquement.** The mesh section with side cushions moulds to the anatomy of the user – fully automatically.

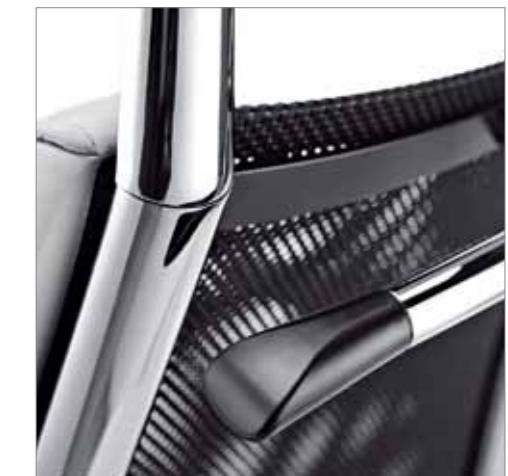
Die drei geteilte Sitzschale agiert auch als Beckenstütze. Klimazonen im Sitzpolster regen die Luftzirkulation an. **La coque d'assise divisée en trois segments agit également comme un soutien pour le bassin. Des zones climatiques dans le capitonnage d'assise facilitent la circulation de l'air.** The seat, which is divided into three sections, also acts as a pelvic support. Climatic zones in the seat cushion encourage air circulation





ET 504

Colour your Life. Farben bereichern den Alltag. Sie machen aus einem grauen Montag einen positiven Wochenstart. Oder setzen Akzente in einer Bürolandschaft. Züco EFFE two ist entweder im markanten weissen oder verchromten Stahlrahmen und dem entsprechenden Fusskreuz erhältlich. Hier präsentiert er sich stellvertretend in ausgewählten Stoffen unserer Aquarius-Kollektion die noch viele weitere Möglichkeiten offeriert. Colour your Life. Les couleurs égagent le quotidien. Grâce à elles, les lundis moroses deviennent synonyme d'un début de semaine riche en énergie. Elles donnent également de nouvelles impulsions à l'univers du bureau. Züco EFFE two est disponible dans un cadre en aluminium blanc ou chromé et équipé d'un piétement du même coloris. Vous pouvez ici le voir dans les tissus choisis de notre collection Aquarius, qui offre encore bien d'autres possibilités. Colour your life. Colours enrich everyday life. They turn a grey Monday into a positive start to the week, or provide attractive highlights in an office environment. Züco EFFE two is available with either a striking white or chrome aluminium frame and with a matching base. In this case, it is presented in selected fabrics from our Aquarius collection which offers numerous other possibilities.



Form folgt der Funktion. Die fixe Armlehne geht fast übergangslos in den Rückenbügel über. **La forme suit la fonction. L'accoudoir fixe est relié à l'arceau d'accoudoir presque sans aucune transition.** Form follows function. The fixed armrests merge almost seamlessly with the backrest bar.

Eine in der Höhe verstell- und neigbare Kopfstütze fördert und unterstützt die richtige Haltung beim Sitzen. **Un appuie-tête inclinable et réglable en hauteur permet d'améliorer et de maintenir une position assise correcte.** A height-adjustable, tilting headrest helps you to achieve the correct posture when sitting.

Persönliche Bekleidungsstücke oder Taschen finden ihren Platz am rückseitigen Kleiderbügel. **Les vestes ou sacs à main peuvent être accrochés sur le cintre situé au dos du dossier.** The hanger on the rear provides space for items of clothing or bags.

So sieht Effizienz aus. Und so fühlt sich Bequemlichkeit an. Auf dem Züco EFFE two bleibt der Körper in direktem Kontakt mit Sitz und Rückenlehne. Die ergonomische Form des Rückens mit seinen seitlichen Führungspolstern unterstützt die Haltung. Und endet in einer verstell- und neigbaren Nackenstütze. **Voilà à quoi ressemble l'efficacité. Et voilà l'effet que procure le confort. Sur le siège Züco EFFE two, le corps reste en permanence en contact direct avec l'assise et le dossier. La forme ergonomique du dossier avec ses capitonnages latéraux de maintien soutiennent la position de l'utilisateur. Le dossier est surmonté d'un appuie-nuque réglable et inclinable.** Züco EFFE two embodies efficiency and comfort. When you sit on it, your body remains in direct contact with the seat and backrest. The ergonomic backrest design with side guide cushions helps you to sit correctly and ends in an adjustable, tilting neckrest for even greater support.



ET 605



ET 103

ET 104

ET 105



ET 603

ET 604

ET 605



ET 504

ET 505

Züco EFFE two zeigt seine Grösse dank der Synchro®-Dynamic advanced Mechanik. Der Körper bleibt dabei immer im Lot. Sie fördert ein dynamisches, ermüdfreies und körperfertiges Sitzen. Auch die Sitzschale mit ihrer Flexibilität trägt dazu bei, den Nutzer optimal in der natürlichen Hüftrotation zu unterstützen. **Züco EFFE two montre toute sa grandeur avec mécanisme Synchro®-Dynamic advanced. Ainsi, l'équilibre naturel du corps est constamment respecté. Le mécanisme garantit une position assise saine, dynamique et exempte de fatigue. La flexibilité de la coque d'assise contribue également à soutenir de manière optimale les mouvements des hanches de la personne assise.** Züco EFFE two comes into its own thanks to the Synchro®-Dynamic advanced mechanism which ensures that your body remains in a balanced position at all times. It encourages a healthy, dynamic posture, preventing fatigue in the process. With its great flexibility, the seat too provides optimum support by allowing natural hip movements.

Jeder Mensch ist ein Unikat. Züco EFFE two gibt es in verschiedenen Ausführungen. Aber mit vielen Variationen in den Details, die alle untereinander kombiniert werden können. Somit kommen wir auf eine sehr viel höhere Anzahl der Wahlmöglichkeiten. Damit individuelle Bedürfnisse und Vorlieben möglichst optimal ausgelebt werden können. **Chaque personne est unique. Züco EFFE two est disponible en plusieurs versions. Mais avec de nombreuses variations dans les détails, toutes combinables entre elles. De cette manière, nous parvenons à vous offrir un choix beaucoup plus large. Et ce, pour répondre de la manière la plus optimale possible aux besoins de chacun.** Every person is unique. Züco EFFE two is therefore available in various versions, allowing you to combine a wide range of details and features. As a result, we are able to offer you a much broader range of options, enabling you to put together the chair which best suits your needs and tastes.



1 Gepolsterte Kopfstütze höhenverstell- und schwenkbar (nachrüstbar). Appuie-tête capitonné, réglable en hauteur et inclinable (montable ultérieurement). Upholstered height-adjustable and swivelling headrest (retrofittable).

2 Rückenlehne in Vollpolster oder Netzgevlebe mit seitlichen Führungs-polstern. Optional mit höhenverstellbarer Lumbalstütze. Dossier en version entièrement capitonnée ou résille avec capitonnages latéraux de maintien. En option: soutien lombaire réglable en hauteur. Fully upholstered or mesh backrest with side guide cushions. Optionally available with a height-adjustable lumbar support.

3 Synchro®-Dynamic advanced Mechanik mit gleichbleibendem Rücken-lehnen-Gegendruck in vier Stufen arretierbar, seitliche Federkrafteinstellung. Mécanisme Synchro®-Dynamic advanced avec force de rappel constante du dossier verrouillable en quatre positions, réglage latéral de la tension. Synchro®-Dynamic advanced mechanism with constant backrest counterpressure, can be locked in four positions, side-mounted tension adjustment.

4 Sitztiefeinstellung von 5cm über Schiebesitz. Réglage de profon-deur d'assise par assise coulissante (5cm). Seat-depth adjustment (5cm) using sliding seat.

5 Integrierte Sitzneigeverstellung im Bewegungsablauf von bis zu 4° durch die dreiteilige Sitzschale mit aktiver Beckenstütze. Réglage intégrée de l'inclinaison d'assise dans une séquence de mouvements (jusqu'à 4°) par la coque d'assise divisée en trois segments avec soutien actif du bassin. Integrated seat-tilt adjustment (up to 4°) during the movement process thanks to a seat divided into three sections with active pelvic support.

6 2F Armlehne schwarz oder weiss (optional mit Leder bezogen) in der Höhe 10cm und Breite 6cm verstellbar. Armauflage in PU Soft schwarz mit Armlehenträger aus Alu poliert. Auch fixe schwarze Armlehnen erhältlich. Accoudoir 2F noir ou blanc (en option: avec revêtement en cuir) réglable en hauteur (10cm) et en largeur (6cm). Manchette en PU souple avec supports d'accoudoir en aluminium poli. Accoudoirs fixes disponibles en option. Black or white 2F armrests (optionally covered in leather), height (10cm) and width-adjustable (6cm). Soft PU armpads with polished aluminium supports. Fixed armrests optionally available.

7 Stufenlose Sitzhöhenverstellung von 41 – 52 cm. Réglage en continu de la hauteur d'assise de 41 à 52 cm. Infinite seat-height adjustment (41 – 52 cm).

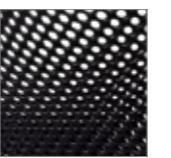
8 Fusskreuz in Aluminium pulverbeschichtet weiss oder schwarz. Optional Aluminium poliert. Piétement en aluminium époxy noir ou blanc. Aluminium poli en option. Powder coated aluminium base in white or black. Optionally available in polished aluminium.

9 Doppelrollen (Ø 6 cm) für harte und weiche Bodenbeläge. Roulettes à double galet (Ø 6 cm) pour revêtement de sol durs et souples. Double castors (Ø 6 cm) for hard and soft floors.

Kombinationsbeispiele Exemples de combinaisons Example combinations



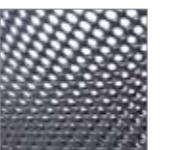
Hill
85.52



Netz



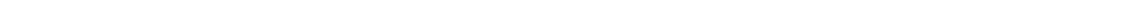
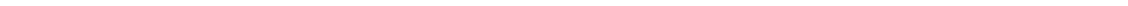
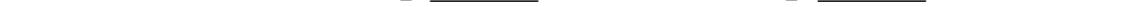
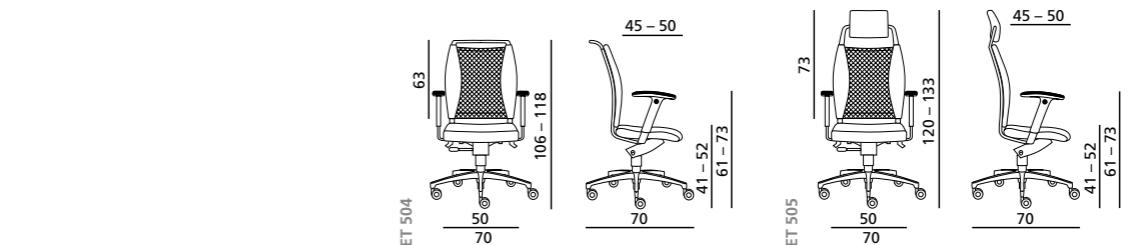
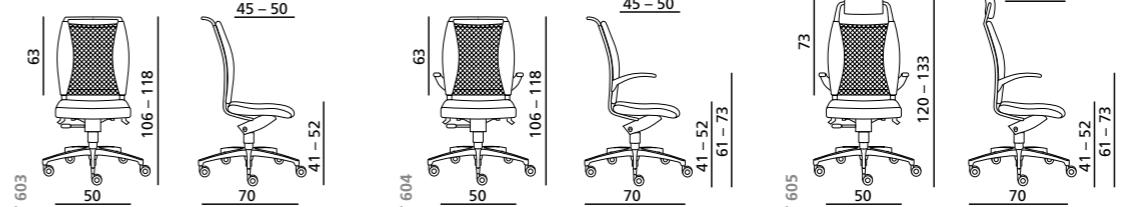
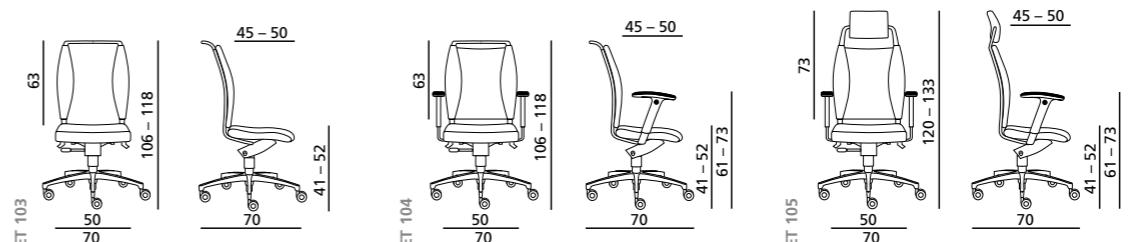
Leder E
01.31



Netz

In der Stoff-Ausführung kann man viele Farbvarianten aus unserer Hill Wollstoffkollektion auswählen und passend mit schwarzem oder grauem Netz kombinieren. Le modèle en tissu propose un large choix de coloris issus de notre collection en étoffe de laine Hill, combinable avec une résille noire ou grise assortie. For the fabric version, you can choose from a wide range of colours from our Hill woollen fabric collection and combine them with black or grey mesh to match.

Auch in Leder gibt es Abstufungen: hochwertiges gewachstes Imperialleder, hochwertiges Lavalina-Leder in vielen Farben und unser E-Leder, alle in Kombination mit Netz. Vous aurez également le choix pour les modèles en cuir: du cuir impérial ciré haut de gamme, du cuir Lavalina de grande qualité disponible dans de nombreux coloris et notre cuir E, tous en combinaison avec la résille. Various grades of leather are available too: finest, waxed Imperial leather, high-quality Lavalina leather in numerous colours, and our E leather, all in combination with mesh.



QUALITY
OFFICE
Q

Im Gesamtkonzept zeigt sich Größe. Züco EFFE two überzeugt nicht nur technisch und optisch. Auch die ökologischen Aspekte sind berücksichtigt. Er hat Zertifikate vom TÜV und von Office Quality. Zudem trägt er das GS Zeichen. Und das Wichtigste zuletzt: Züco Swiss quality. C'est un ensemble de détails qui fait un tout. Züco

EFFE two ne convainc pas seulement par ses caractéristiques techniques et son apparence visuelle. Les aspects écologiques sont également pris en compte. Ce siège détient ainsi les certificats TÜV et Office Quality, et porte le sigle GS (sécurité contrôlée). Sans oublier l'essentiel: ce produit a été élaboré avec le plus grand soin, comme en témoigne la signature «Züco Swiss quality». A winning concept through and through. Züco's EFFE two is the compelling choice not only from a technical and visual point of view. It is also designed with the environment in mind. Accordingly, it has certificates from TÜV and Office quality and bears the GS safety seal. Most importantly, though, it is built to Züco's exacting Swiss quality standards.



Forma



RO 123



RO 104



RO 505



Züco Forma offeriert ein ausgewogenes Mass an Funktion und Bequemlichkeit im attraktiven Preis-Leistungs-Verhältnis. Schlicht und doch ausdrucksstark ist er in zwei verschiedenen Ausführungen, in der Netz- oder Vollpolstervariante, für den Büroalltag konzipiert und mit durchdachten Funktionen ausgestattet. Züco Forma présente un bel équilibre entre fonction et confort, tout en garantissant un excellent rapport qualité/prix. Sobre tout en étant expressif, ce siège conçu pour le quotidien au bureau et doté de fonctions ingénieuses existe en deux versions: résille ou entièrement capitonnée. Züco's value-for-money Forma chair offers a balanced combination of functionality and comfort. Simple and yet distinctive, it is available in two different designs, in a mesh or fully upholstered version, for daily use in the office and is equipped with ingenious functions.



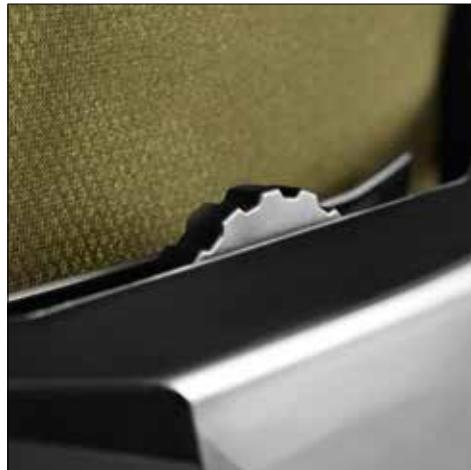
Überall Zuhause. Moderne Büroarbeit erfordert hohe Flexibilität - bei Menschen, Räumen, Nutzungskonzepten und Prozessen. Was ist da sinnvoller als ein Bürostuhl, der allen Mitarbeitern gerecht wird? Ob am Beraterplatz, im Teambüro oder Meetingroom ... Einfache Bedienung und optimale Funktionen machen Forma zum Lieblingsstuhl für alle Fälle. À l'aise partout. Les bureaux modernes requièrent un haut degré de flexibilité, tant des hommes, des espaces, des concepts d'utilisation que des processus de travail. Quoi de plus adapté à cet environnement qu'un siège de bureau qui répond aux besoins de tous les collaborateurs? Que ce soit à l'espace conseil, dans le bureau de l'équipe ou la salle de réunion... Une prise en main simple et des fonctions optimales font de Forma le siège parfait pour toutes les situations. At home anywhere. Modern office work demands great flexibility - from people, premises, use concepts and processes. What could be more useful than an office chair which can cater for all staff? Whether at a consultant's desk, in a team office or a meeting room... Its ease of use and optimum functions make the Forma chair a firm favourite for any situation.



Forma Netzvariante
Forma Version résille
Forma mesh version



RO 505



Für noch mehr Komfort lässt sich die Nackenstütze um 60mm verstetlen und nach vorne neigen. **Pour encore plus de confort, l'appuie-nuque est réglable sur 60mm et inclinable vers l'avant.** For even greater comfort, the neckrest can be adjusted 60 mm and tilted forwards.

Mittels Handrad kann der Druck im Lumbalbereich individuell verstärkt werden. **À l'aide d'une molette, la tension dans la zone lombaire peut être renforcée individuellement.** Using a handwheel, the pressure in the lumbar area can be individually adjusted.

Höhenverstellbare Rückenlehne (60 mm) wählbar in sieben verschiedenen Farben des OMEGA Netzgewebes. **Dossier réglable en hauteur (60 mm) et disponible, au choix, dans l'un des 7 coloris du tissu résille OMEGA.** Height-adjustable backrest (60 mm) with the OMEGA mesh fabric in a choice of 7 different colours.



RO 503



RO 504

Im anspruchsvollen Büroalltag setzt man gerne auf verlässliche Partner. Wie Züco Forma, dessen modernes 3D-Gewebe den Sitzkomfort scheinbar in jeder Faser verinnerlicht hat. Dazu kommen zahlreiche flexible Funktionen, die das Sitzen zu dem machen, was es sein sollte: Ein individuell abgestimmtes Wohlgefühl. **Lorsque le quotidien est éprouvant au bureau, il est important de pouvoir miser sur des partenaires fiables. Des partenaires tels que Züco Forma, dont le tissu 3D moderne incarne le confort d'assise jusque dans la moindre de ses fibres.** À cela s'ajoutent les nombreuses fonctions flexibles qui contribuent à faire de la position assise ce qu'elle devrait être: du bien-être sur-mesure pour tous les utilisateurs. During a challenging day at the office, it is good to have a reliable partner to sit on. A partner like Züco Forma whose modern 3D fabric embodies comfort in every fibre. It also offers numerous versatile functions which help to make sitting what it should be: an individually tailored feeling of well-being.

Forma Vollpolstervariante
Forma Version entièrement capitonnée
Forma fully upholstered version





Die Rückenlehne lässt sich spezifisch über eine Taste in der Höhe (60 mm) einstellen. **Le dossier est réglable en hauteur (60 mm) via une touche spécifique.** The backrest is height-adjustable (60 mm) using a special button.

Rückseite der Rückenlehne hinten in PUMA hellgrau oder schwarz. **Arrière du dossier en PUMA gris clair ou noir.** Back of the backrest at rear in PUMA light-grey or black.

Optional ist der Komfortsitz mit seitlichem Boden in PUMA hellgrau oder schwarz erhältlich. **En option, l'assise confort peut être commandée avec un fond latéral en PUMA gris clair ou en noir.** The comfort seat is optionally available with a lower side section in PUMA light-grey or black.



RO 123



RO 103

Hoher Sitzkomfort durch Softpolsterung. Unterstützung der natürlichen Sitzdynamik durch den Einsatz der bewährten Synchronmechanik Syncro-Quickshift®-plus. Anwenderfreundliche Bedienung der höhenverstellbaren Rückenlehne für bequemes Sitzen. Ein formal passender Freischwinger mit verchromtem Untergestell rundet das Sortiment ab. **Le capitonnage caractéristique du dossier disponible en deux tissus de coloris différents lui confère un design sobre. Un grand confort d'assise grâce au capitonnage souple. L'utilisation du mécanisme synchrone éprouvé Syncro-Quickshift®-plus favorise l'assise dynamique naturelle. Utilisation conviviale du dossier réglable en hauteur pour une position assise confortable. Un siège à piétement luge de forme assortie et au bâti chromé vient compléter l'assortiment.** Great comfort when sitting thanks to soft upholstery. The proven Syncro-Quickshift®-plus mechanism encourages natural movements when sitting. User-friendly, height-adjustable backrest for comfort when sitting. A matching cantilever chair with a chrome sub-frame rounds off the range.

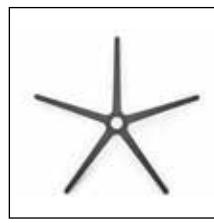


Mechanik | Mécanisme | Mechanism



Syncro-Quickshift®-plus-Mechanik mit Schnellverstellung der Federkraft, Synchronbewegung 4-fach arretierbar. Dreistufige Sitzneigeverstellung -1°, -3.5° sowie -6°. Sitztiefenverstellung von 6cm über Schiebesitz. **Mécanisme Syncro Quickshift®-plus, avec réglage rapide de la tension, mouvement synchrone verrouillable en 4 positions. Réglage de l'inclinaison d'assise en 3 positions (-1°/-3,5°/-6°). Réglage de la profondeur d'assise par assise coulissante (6cm).** Syncro-Quickshift®-plus mechanism with rapid tension adjustment, synchronised movement can be locked in 4 positions. Three position seat tilt adjustment (-1°/-3,5°/-6°). Seat-depth adjustment (6 cm) using sliding seat.

Fusskreuze | Piétements | Bases

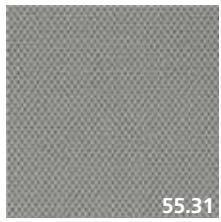


Fusskreuz Kunststoff schwarz (Standard).
Piétement étoile en polyamide noir (standard).
Black plastic base RAL 9011 (standard).



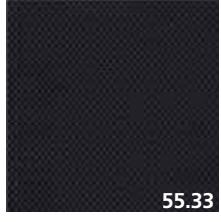
Fusskreuz Aluminium poliert (optional).
Piétement étoile en aluminium poli (en option).
Polished aluminium base (surcharge).

3D-Netzgewebe | Tissu résille 3D | 3D mesh fabric

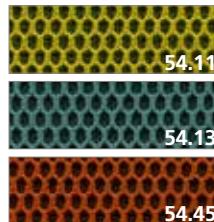


55.31

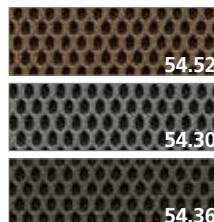
Netzbezug PUMA Rücken hinten Standard – Sitz seitlich optional in schwarz und hellgrau (für RO 103/RO104/RO123). Revêtement résille PUMA sur l'arrière du dossier, standard - Côtés de l'assise disponibles, en option, en noir ou en gris clair (pour 103/RO104/RO123). Mesh cover PUMA at rear of backrest standard – seat sides optionally in black and light-grey (for RO 103/RO104/RO123).



55.33



54.11



54.45



54.52



54.30



54.36

54.33

Atmungsaktives 3D-Gewebe OMEGA in 7 Farben, für Sitz und Rückenlehne (für RO 503/RO504/RO505). Tissu 3D respirant OMEGA en 7 coloris disponibles pour l'assise et le dossier (pour RO 503/RO504/RO505). Breathable 3D fabric OMEGA in 7 colours, available for seat and backrest (for RO 503/RO504/RO505).

Armelehen | Accoudoirs | Armrests



2F Multifunktions-Armlehne in Höhe 10cm und Breite 5cm verstellbar. Auflage PU Soft schwarz. Accoudoirs multifonctions 2F, réglable en hauteur (10cm) et en largeur (5cm). Manchette en PU souple noir. 2F multifunctional armrest, height-adjustable (10cm) and width-adjustable (5cm). PU soft black pads.



4F Multifunktions-Armlehne in Höhe 10cm und Breite 5cm sowie Armlehnenauflage in Tiefe, Breite und Winkel verstellbar. Auflage in PU Soft und Armlehnenbügel in schwarz. Accoudoirs multifonctions 4F réglable en hauteur (10cm) et en largeur (5cm) ainsi que manchettes d'accoudoirs réglables en profondeur, largeur et angle. Manchette en PU souple et arméau d'accoudoir en polyamide noir. 4F multifunctional armrest which is height-adjustable (10 cm and width-adjustable (5 cm) as well as armrest pad whose depth, width and angle can be adjusted. PU soft black pads and armrest bar in black polyamide.

Rückenlehnen | Dossier | Backrests



Netzbezug Rücken hinten Standard-Sitz seitlich optional in hellgrau und schwarz erhältlich. Revêtement résille sur l'arrière du dossier, standard - Côtés de l'assise disponibles, en option, en gris clair ou en noir. Mesh cover at rear of backrest standard-seat sides optionally available in light-grey and black.



Vollpolster-Netzrückenlehne in 7 OMEGA Farben. Dossier résille entièrement capitonné disponible dans les 7 coloris OMEGA. Fully upholstered mesh backrest in 7 OMEGA colours.

Forma Drehsessel Varianten
Forma Fauteuil pivotant variée
Forma Swivel chair variations



RO 504



RO 505



RO 104

RO 104

Schönes Design ist das eine, hohe Funktionalität das andere. Züco Forma versteht beides perfekt zu vereinen. Als Basis für die unterschiedlichen Ausführungen dient die ausgewogene Mechanik, ein erprobtes Fusskreuz und eine Silhouette, die ihre stützende Funktion deutlich kommuniziert. **Un beau design est une chose. Une fonctionnalité haut de gamme, une autre. Züco Forma sait allier les deux.** Les dénominateurs communs des différents modèles sont des mécanismes équilibrés, un piétement éprouvé et une silhouette signalant clairement sa fonction de soutien, dès le premier regard. While attractive design is one thing, a high level of functionality is another. Züco Forma combines both of these perfectly. The two mechanism, a proven base and a silhouette which clearly conveys the chair's supportive function are the basis for each of the various models in the range.



Modellvarianten im Überblick

Aperçu des différents modèles

Overview of model versions



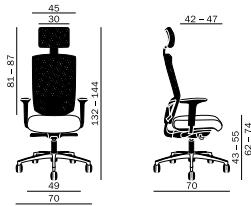
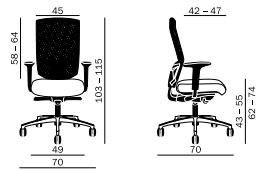
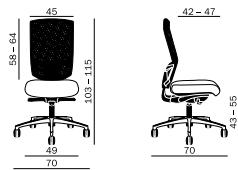
RO 503



RO 504



RO 505



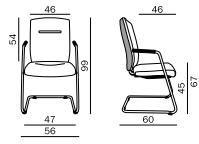
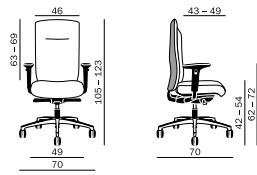
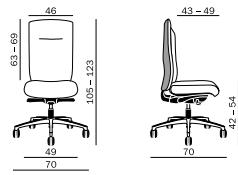
RO 103



RO 104



RO 123



Brav und frech. Schlicht und knallig. Zurückhaltend und herausfordernd. Aus einem Sortiment attraktiver Farben wird ein Wechselspiel der ästhetischen Möglichkeiten. Komfort auf höchster Ebene gepaart mit einem hohen Individualisierungsgrad. **Sage et impertinent. Sobre et éblouissant. Réservé et provocant.** La palette de coloris attrayants devient un jeu d'alternance des possibilités esthétiques. Le confort haut de gamme allié à un grand degré d'individualisation. Refined yet bold. Simple yet striking. Understated yet challenging. A range of attractive colours produces an array of aesthetic possibilities. Outstanding comfort coupled with a high degree of customisation.



LACINTA



2



EL 104

3

Klare Linien. Klare Ansagen. Auf Züco LACINTA werden Dinge ins Rollen gebracht. Oder ausgesessen. Falls es einmal länger dauert. Das strapaziert vielleicht den einen oder anderen Geduldsfaden, aber bequem bleibt es trotzdem. Da könnte man ja noch länger. Und länger. **Des lignes nettes. Un message clair.** Sur LACINTA de Züco, on fait bouger les choses. Ou bien on opte pour l'attentisme. Et si c'est un peu plus long que prévu: même si LACINTA ne peut pas influer sur votre degré patience, le confort, lui, reste garanti. On pourrait rester assis encore. Et encore. Clear lines. Clear statements. Züco LACINTA gets things moving. Or not, if business is taking a little longer. Even if your patience is tried, you will still feel comfortable. So comfortable in fact that you may never want to get up.





EL 122



EL 102

Design ist die Formensprache. Komfort ihre Handschrift. Beides steht im engen Dialog zur anatomischen Präzision. Die gepolsterten Drehsessel und Schwinger überlassen nichts dem Zufall. Sie sorgen für gute Schwingungen. Geradezu zärtlich zum Rücken. Und absolut stark in ihrer Präsenz. **Le langage des formes, c'est le design. Et sa griffe? Le confort. Tous deux entretiennent un dialogue étroit avec la précision anatomique. Les fauteuils pivotants capitonnés et versions piétement luge ne laissent rien au hasard. Ils amènent de bonnes ondes, sont vraiment tendres avec le dos, et leur présence ne passe pas inaperçue.** Design is the language and comfort its signature. Both are closely linked to anatomical precision. The upholstered swivel and cantilever chairs leave nothing to chance. They provide good vibrations. Easy on your back. And with a powerful presence.



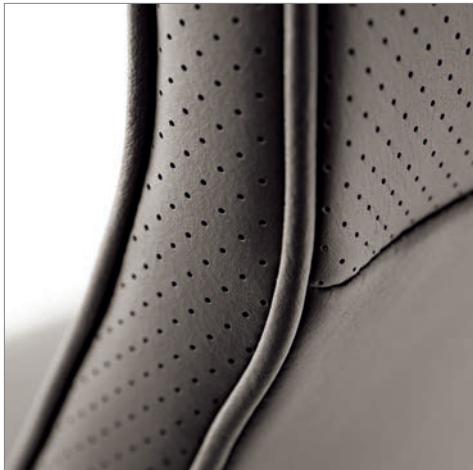
Perfektion bis ins kleinste Detail verspricht die präzise Verarbeitung mit Kädernaht. La finition précise avec couture du passepoil promet une perfection jusque dans les moindres détails. Precision workmanship including a special seam promises perfection down to the very last detail.

Seitenboden aus hochwertigem Leder Prince in Schwarz als Standard und diversen Farboptionen. Base latérale en cuir de grande qualité avec diverses options en matière de coloris (coloris noir de série). Lower side sections in high-quality leather with black as standard as well as a range of other colour options.

4F-Armlehnen mit 360°-Rotation sorgen für optimalen Support – auch in Leder. Les accoudoirs 4F avec rotation 360° assurent un soutien optimal - également disponibles en cuir. 4F armrests which rotate 360° ensure optimum support. They are also available in leather.

Viele Stunden am Tag, viele Tage in der Woche, viele Wochen im Jahr. Züco LACINTA sitzt wie angegossen. Eben ein Team-Mitglied mit idealen Qualifikationen. Zuverlässigkeit, Flexibilität, Funktionalität. Alle Elemente begeistern für sich. Und ergeben gemeinsam ein angenehmes Ganzes. De nombreuses heures par jour, de nombreux jours par semaine, de nombreuses semaines par an. LACINTA de Züco est toujours le siège de la situation. Une sorte de coéquipier aux qualifications idéales. Fiabilité, flexibilité, fonctionnalité. Ses atouts sont indéniables et constituent un ensemble plaisant. However many hours per day, days per week or months per year you spend at work, with Züco LACINTA you have a chair that could almost be moulded to your body. A team member with ideal qualifications when it comes to reliability, flexibility and functionality. Each individual feature is impressive in itself. Together, they form a pleasing whole.





Die Lederausführung: Spezielle Details mit perforiertem Lavalina-Leder schaffen echte Unikate. **Le modèle en cuir:** des détails spéciaux revêtus de cuir Lavalina perforé forment de vraies pièces uniques. The leather version: Special details with perforated Lavalina leather create a genuinely unique product.





EL 404

EL 421

EL 412

Schicke Kurven kombiniert mit Eleganz. So werden alle Sitzpositionen in Pole-Position gebracht. Egal ob auf Rollen oder nicht, die Stühle überzeugen mit fliessender Leichtigkeit. Durch feinste Verarbeitung und ausgesuchte Materialien. Wie OMEGA. Das innovative 3D-Gewebe sorgt für luftig-zartes Wohlbefinden. **Des formes chics combinées avec élégance. Pour que toutes les positions assises soient gagnantes. Qu'ils soient montés sur roulettes ou non, les sièges convainquent avec leur légèreté et leur fluidité. Grâce à une finition haut de gamme et des matériaux choisis. Tels qu'Omega. Ce tissu 3D innovant garantit bien-être, légèreté et douceur.** Chic curves combined with elegance. Whatever your sitting position, you will always be in pole position. With or without castors, the chairs impress with their flowing feeling of lightness. Offering the finest workmanship, they feature selected materials such as OMEGA. Breathable and soft, this innovative 3D fabric ensures maximum well-being when sitting.



EL 102

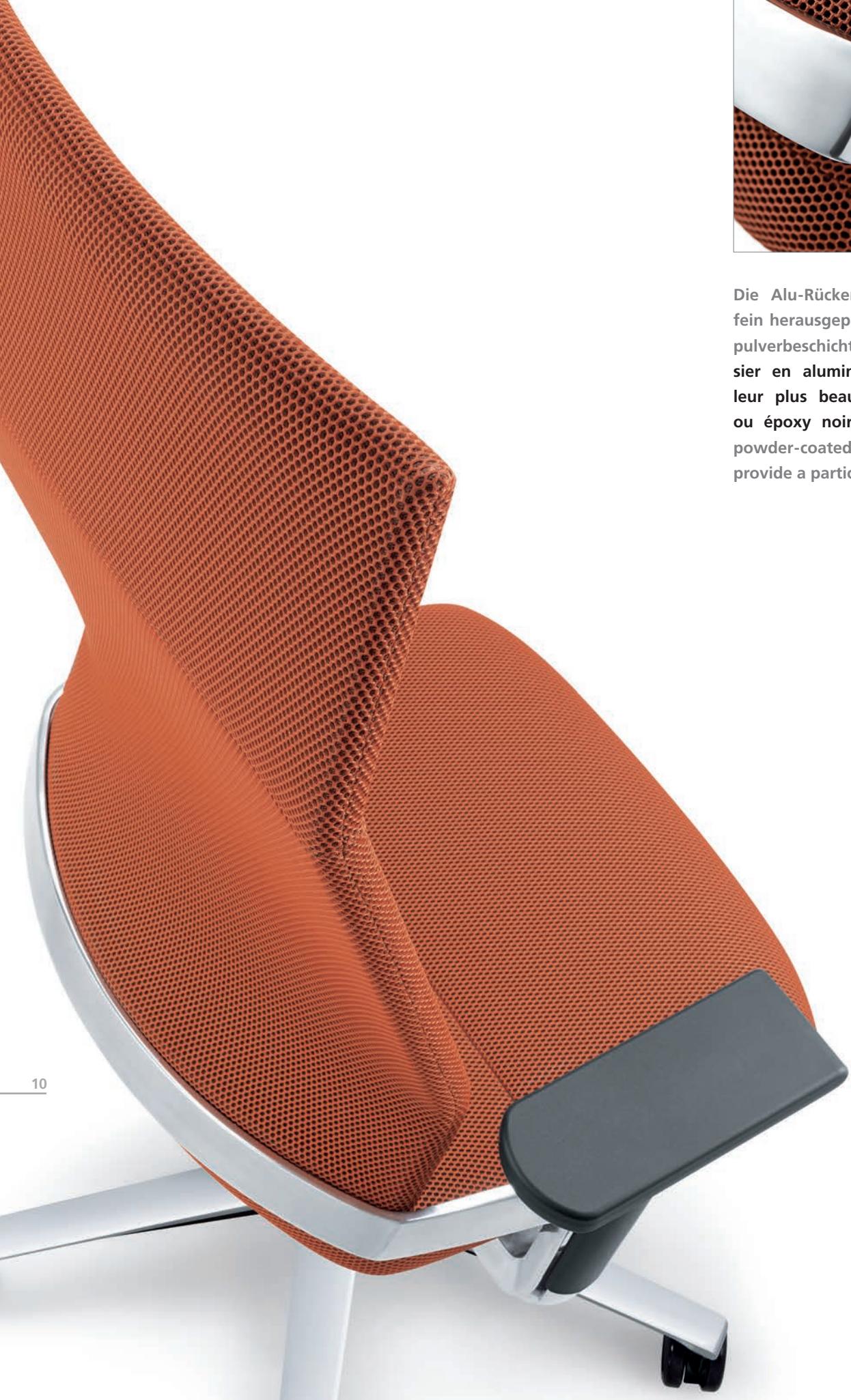
EL 402

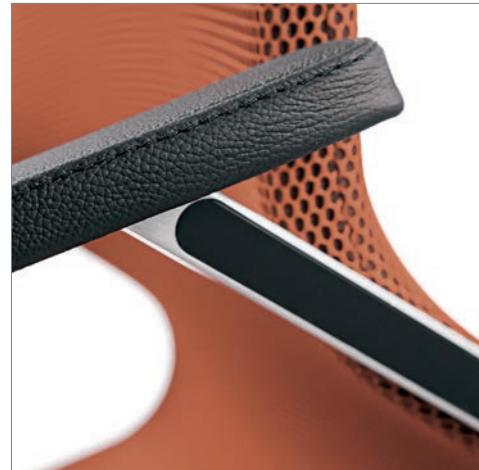
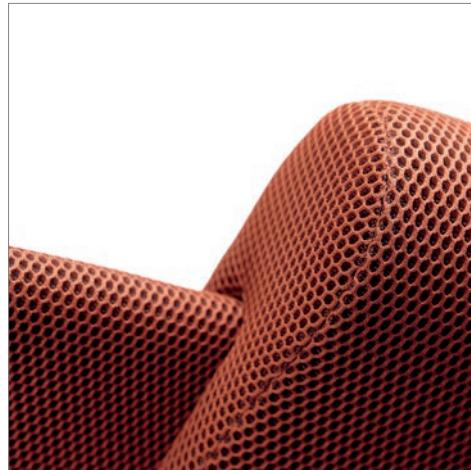
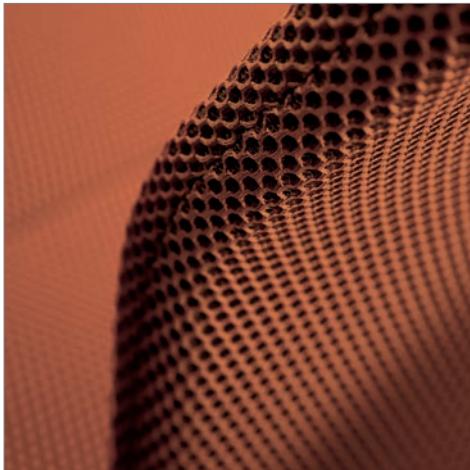
EL 104

Jedem König seinen Thron. Züco *LACINTA* wird selbst majestätischen Ansprüchen gerecht. Mit der Syncro-Dynamic advanced® Mechanik ist für ermüdfreies und körperlängliches Sitzen gesorgt. Seitliche Ledereinsätze unterstreichen die Form. Und signalisieren durchdachte Ergonomie. So werden selbst härteste Arbeitstage absolut bequem. À chaque roi son trône. *LACINTA* de Züco satisfait même aux exigences les plus majestueuses. Avec le mécanisme Syncro-Dynamic advanced®, il assure une position assise exempte de fatigue et respectueuse du corps. Des empiècements latéraux en cuir soulignent la forme et signalent une ergonomie mûrement réfléchie. Ainsi, même les journées de travail les plus ardues restent absolument confortables. Every king has his throne. Züco El Cinto satisfies even majestic demands. With the Syncro-Dynamic advanced® mechanism, it prevents fatigue and ensures a healthy posture when sitting. Leather side inserts emphasise the design and signal well-thought-out ergonomics. As a result, you can sit in absolute comfort even during the hardest days at work.



Die Alu-Rückenbügel präsentieren sich fein herausgeputzt: Poliert oder schwarz pulverbeschichtet. **Les arceaux de dossier en aluminium se présentent sous leur plus beau jour: en version polie ou époxy noir.** The polished or black powder-coated aluminium backrest bars provide a particularly distinctive touch.





OMEGA. Die Rückenlehne aus diesem frei tragbaren 3D-Gewebe begeistert in Verbindung mit 7 Farbmöglichkeiten. **OMEGA.** Le dossier revêtu de ce tissu 3D autoportant séduit le regard et est disponible en 7 coloris au choix. **OMEGA.** Available in 7 different colours, the backrest in this tensioned 3D fabric is sure to impress.

Komfort durch Flexibilität bringt die aufsteckbare Nackenstütze. **L'appui-nuque amovible apporte du confort par sa flexibilité.** The push-on neckrest offers comfort through flexibility.

Armlehen für Freischwinger und Konferenzdrehsessel aus poliertem Alu, ergänzt durch Auflagen in Kunststoff Soft PU oder Leder. **Accoudoirs pour la version piétement luge et le fauteuil de conférence pivotant en aluminium poli, complétés par des manchettes en polyamide souple (PU) ou en cuir.** The polished aluminium armrests for the cantilever and conference swivel models are complemented by armpads in soft PU or leather.

Sich einfach setzen und gleichzeitig Akzente setzen. Dieser Blickfang beweist Durchblick. In Form und Stil, in Qualität und Funktionalität. Das schwerelose 3D-Gewebe strahlt durch Farbenvielfalt. Und glänzt mit Komfort. Das ist Überzeugung auf fachlicher und emotionaler Ebene. Eben Liebe auf den ersten Sitz. **Donner de nouvelles impulsions rien qu'en s'asseyant. Ce point de mire est preuve de clairvoyance.** En matière de forme et de style, de qualité et de fonctionnalité. Le léger tissu 3D rayonne par la diversité des coloris. **Et brille par son confort. Il convainc tant sur le plan technique qu'émotionnel. C'est le coup de foudre dès le premier contact.** Make a statement simply by taking a seat. This eye-catching chair knows the score when it comes to design and style, quality and functionality. The seemingly weightless 3D fabric shines with its wide range of colours and great comfort. It is the compelling choice on a specialist and an emotional level. You could say love at first sit.



EL 404

12

Selbstbewusst und standhaft auf der einen Seite. Flexibel und entspannt auf der anderen. Züco LACINTA hat den Dreh raus. Durch technische Raffinessen lässt es sich richtig gut sitzen. Die «Black Edition» mit Rückenbügel und Fusskreuz in Schwarz strahlen Kraft und Eleganz aus. So fühlen sich Chefs wie Chefs. Und alle anderen ebenso. Assuré et stable d'un côté. Flexible et détendu de l'autre. LACINTA de Züco a tout compris. Ses subtilités techniques offrent un excellent confort d'assise. La «Black Edition» avec arceau de dossier et piétement étoile noirs dégage force et élégance. Pour que les chefs se sentent comme des chefs. Et les autres aussi. Bold and steadfast on the one hand, flexible and relaxed on the other. Züco LACINTA does it all. With its technical refinements, it offers outstanding comfort. The „Black Edition“ with a backrest bar and base in black radiates strength and elegance. It allows bosses to feel like bosses. And everyone else to do so too.



Eine grosse Familie voller Persönlichkeiten. Und alle haben die guten Gene. Formvollendet, funktional und praktisch. Hier gehen Optik und Technik Hand in Hand. Um nicht zu sagen, Lehne an Lehne. Bitte Platz nehmen. Selbstverständlich in der ersten Reihe – im Drehsessel, Konferenzdrehsessel und im Freischwinger mit oder ohne Armlehnchen. Une grande famille riche en personnalités. Et tous ses membres ont hérité des bons gènes. De forme parfaite, fonctionnels et pratiques. Ici, visuel et technique sont étroitement associés. On pourrait aller jusqu'à dire que pour eux «tout va comme sur des roulettes». Veuillez prendre place. Bien évidemment en première classe – dans un fauteuil pivotant, un fauteuil de conférence pivotant et la version piétement luge avec ou dans accoudoirs. A large family full of different personalities. And all members have the best genes. Exquisitely designed, functional and practical, aesthetics and technology go hand in hand here – or, should we say, backrest to backrest. Please take a seat. Naturally in the first row – on a swivel, conference swivel or cantilever chair with or without armrests.

1 Gepolsterte aufsteckbare Nackenstütze, in Position und Höhe verschiebbar. Appuie-nuque capitonné amovible avec position et hauteur réglables. Upholstered push-on neckrest, position and height-adjustable.

2 Rückenlehne gepolstert in Bezugsmaterial mit optionaler höhenverstellbarer Lumbalstütze im Gewebe OMEGA. Dossier capitonné en revêtement; soutien lombaire revêtu de tissu OMEGA et réglable en hauteur disponible en option. Backrest upholstered in cover material with optional height-adjustable lumbar support in OMEGA fabric.

3 Synchro-Dynamic advanced® Mechanik mit gleichbleibendem Rückenlehnen-Gegendruck in vier Positionen arretierbar, seitliche Federkrafteinstellung. Mécanisme Synchro-Dynamic advanced® avec force de rappel constante du dossier verrouillable en quatre positions, réglage latéral de la tension. Synchro-Dynamic advanced® mechanism with constant backrest counterpressure, can be locked in four positions, side-mounted tension adjustment.

4 Sitztiefenverstellung von 5 cm über Schiebesitz. Réglage de la profondeur d'assise par assise coulissante (5 cm). Seat-depth adjustment (5 cm) using sliding seat.

5 Integrierte Sitzneigeeverstellung im Bewegungsablauf von bis zu 4° durch die dreiteilige Sitzschale mit aktiver Beckenstütze. Réglage intégré de l'inclinaison d'assise dans une séquence de mouvements (jusqu'à 4°) par la coque d'assise divisée en trois segments avec soutien actif du bassin. Integrated seat-tilt adjustment (up to 4°) during the movement process thanks to a seat shell divided into three sections with active pelvic support.

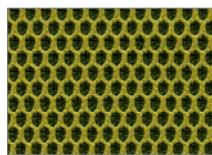
6 4F-Armlehne in der Höhe 10 cm verstellbar. Armlehnenauflage in Soft PU schwarz in der Tiefe 3 cm und in der Breite 3.5 cm einstellbar, sowie 360° rotierbar. Optional in Leder erhältlich. Accoudoirs 4F, réglables en hauteur (10 cm). Manchettes en PU souple noir, réglables en profondeur (3 cm) et en largeur (3.5 cm), pivotement radial de 360°. Disponibles avec revêtement en cuir (en option). Height-adjustable (10 cm) 4F armrests. Soft PU black armpads, depth (3 cm) and width-adjustable (3.5 cm) with a 360° radial adjustment range. Optionally available in leather.

7 Stufenlose Sitzhöhenverstellung von 41–52 cm. Réglage en continu de la hauteur d'assise de 41 à 52 cm. Infinite seat-height adjustment (41–52 cm).

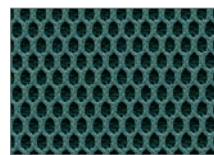
8 Fusskreuz in Aluminium pulverbeschichtet schwarz oder poliert. Piétement en aluminium époxy noir ou poli. Black powder coated or polished aluminium base.

9 Doppelrollen (Durchmesser 6 cm) für harte und weiche Bodenbeläge. Roulettes à double galet (diam. 6 cm) pour revêtements de sol durs et souples. Double castors (diameter 6 cm) for hard and soft floors.

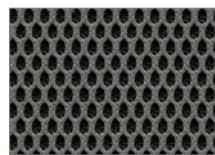




OMEGA SKB
54.11



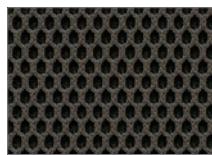
OMEGA SKB
54.14



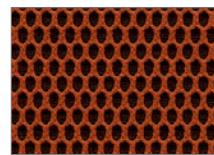
OMEGA SKB
54.30



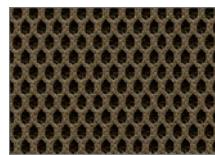
OMEGA SKB
54.33



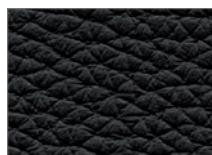
OMEGA SKB
54.36



OMEGA SKB
54.45

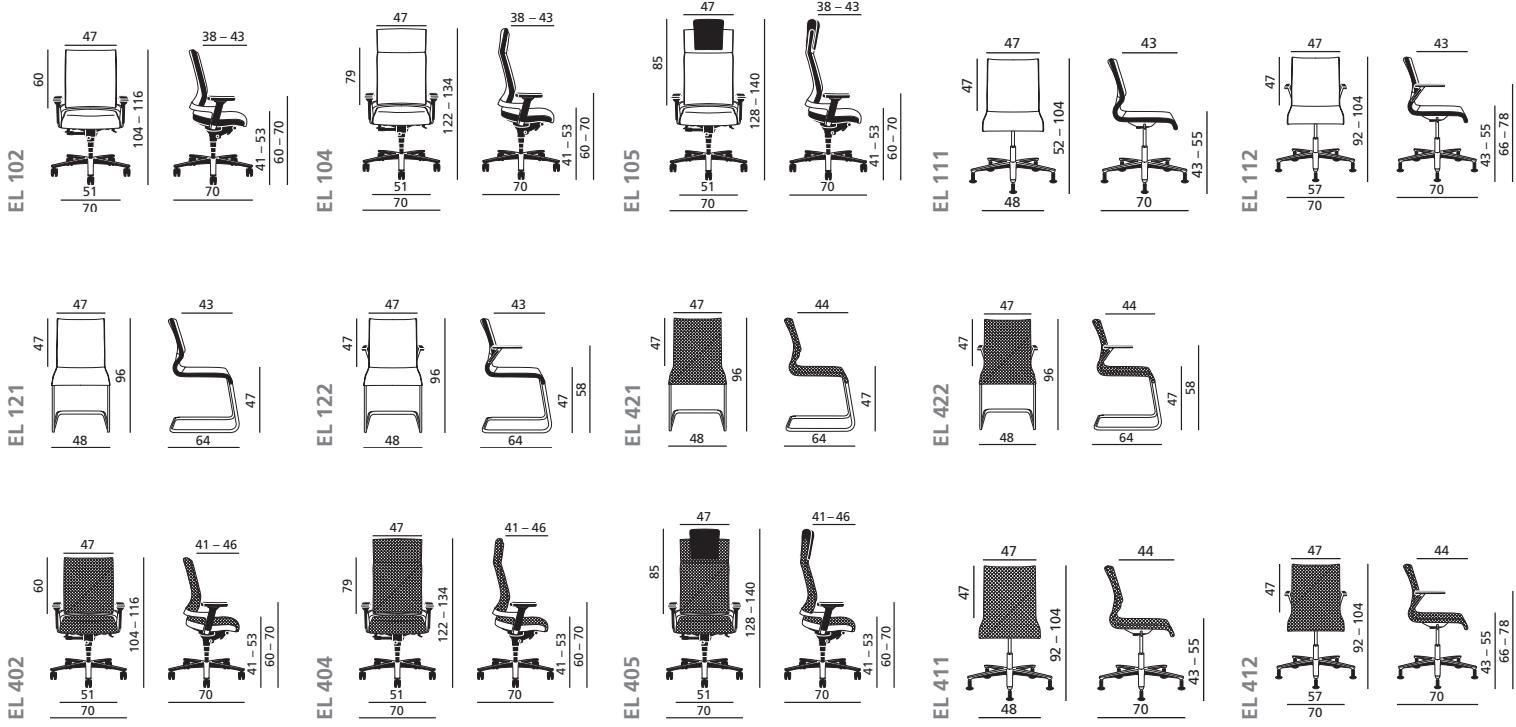


OMEGA SKB
54.52



Standardleder für Seitenboden
Cuir standard pour base latérale
Standard leather for lower side sections

Prince
02.33



Im Gesamtkonzept zeigt sich Grösse. Züco LACINTA überzeugt nicht nur technisch und optisch. Auch die ökologischen Aspekte sind berücksichtigt. Er hat Zertifikate vom TÜV und trägt zudem das GS Zeichen. Und das Wichtigste zuletzt: Züco swiss quality. C'est l'addition des détails qui fait le tout. LACINTA de Züco ne convainc pas seulement par ses caractéristiques techniques et son apparence visuelle. Les aspects écologiques entrent également en ligne de compte. Il est certifié TÜV et porte le sigle GS (sécurité contrôlée). Sans oublier l'essentiel: ce produit a été élaboré avec le plus grand soin, comme en témoigne la signature «Züco Swiss quality». A winning concept through and through. Züco's LACINTA is the compelling choice not only from a technical and visual point of view. It is also designed with the environment in mind. Accordingly, it has certificates from TÜV and also bears the GS safety seal. And, last but not least, Züco Swiss quality.

Riola





2



RA 512

3

Lange Meetings werden auf Züco Riola zwar nicht kürzer, aber komfortabler. Seine geschmeidige Form stützt, unterstützt und ermöglicht anhaltende Aufmerksamkeit. Oder entspanntes Zurücklehnen. In jedem Bereich die richtige Gesprächsgrundlage und von jeder Seite ein Blickfang. **Si Züco Riola ne permet pas d'écourter les longues réunions, il en accroît néanmoins le confort. Ses lignes tout en souplesse ont vocation à favoriser et maintenir la concentration. Ou à souffler, le cas échéant. Dans n'importe quel domaine, il constitue une base de dialogue idoine et vu de côté, il fait sensation.** Of course, a Züco Riola won't shorten a lengthy meeting, but it will make it more comfortable. Its supple form braces, supports and promotes sustained concentrations. Or relaxed reclining. The right basis for a conversation in any area and an eye-catcher from any angle.





Die Armlehnenauflage präsentiert sich schwarz in Softlack beschichtet oder puristisch in Chrom. La manchette existe en version avec peinture noire douce au toucher ou en version épurée chromée. The armrest pads are available in a black soft-lacquer coating or in pure chrome.

Das frei tragbare Strickgewebe in fünf Farben passt sich durch die eigene Körpertemperatur jeder Form präzise an. Le tissu tricoté, au choix en cinq coloris, épouse avec précision toutes les formes grâce à l'interaction de la température corporelle. Body heat is sufficient to ensure that the freely portable fabric netting in five colours moulds itself to every shape.

Die Lederausführung gewinnt durch edelste und präzise Steppnähte einen Hauch von Luxus. Des surpiquées raffinées et précises confèrent à la version cuir une touche d'élégance. With its high-quality, precisely sewn quilted seam, the leather version incorporates an air of luxury.

Im Konferenzbereich sorgt Züco Riola für Komfort und Bewegungsfreiheit bei allen Gesprächspartnern, nicht nur beim Vorsitzenden. Ein gleichberechtigtes Gegenüber-Sitzen. Der Grund, warum sich die Konstruktion vom Konferenzdrehstuhl und Freischwinger nicht an einem gewöhnlichen Drehstuhl orientiert. En salle de réunion, Züco Riola apporte un gain de confort et de liberté de mouvement à tous les participants. Ce n'est plus l'exclusivité du président de séance. Le face à face se déroule sur un pied d'égalité. C'est la raison pour laquelle la configuration du siège pivotant de conférence et du siège à piétement luge se démarque de celle d'un fauteuil pivotant ordinaire. When it comes to conferences, the Züco Riola provides comfort and freedom of movement with any meeting partner, not just the chairman. Meeting on an equal footing. The reason why the construction of the conference swivel chair and cantilever design is not based on a standard swivel chair.



RA 111

6

Dieser Konferenzdrehstuhl überzeugt mit angenehmem Sitzkomfort bei Besprechungen und Verhandlungen. Selbst wenn die Ergebnisse länger auf sich warten lassen, ist eine Frage schon im Vorhinein geklärt: Die Frage nach dem richtigen Sessel. Züco Riola. Wohlproportioniert und wohltuend. **Ce fauteuil de conférence pivotant sait convaincre par le confort de son assise très apprécié à l'occasion de réunions et de négociations. Même si les résultats se font attendre, une question est résolue d'emblée: le bon choix du fauteuil ne laisse planer aucun doute. Züco Riola. Des proportions harmonieuses, source de bien-être.** This conference swivel chair convinces through its pleasant seating comfort during meetings and negotiations. Even if it takes a while to achieve concrete results, one issue has been clarified in advance: the question of the right chair. Züco Riola. Well-proportioned and genial.



Lavalina SK F
29.33



Lavalina SK F
29.36



Lavalina SK F
29.60



Lavalina SK F
29.41



Lavalina SK F
29.70

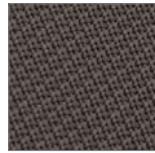
Bezugsmaterial Strickgewebe Revêtement tissu tricoté Knitted fabric cover



SW
schwarz
noir
black



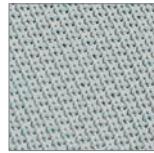
AN
anthrazit
anthracite
anthracite



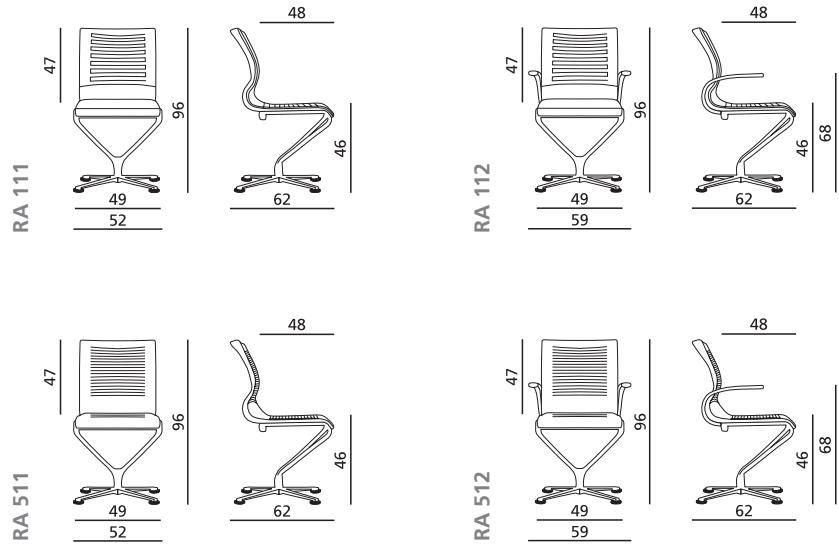
DB
dunkelbraun
brun foncé
dark brown



RO
rot
rouge
red



SI
silber
argenté
silver



Dreidimensional verflochten bietet das Strickgewebe unterschiedliche Härtezonen. Ein ebenso hochwertiges Sitzvergnügen garantiert der Bezug in Lavalina-Leder. Seinem avantgardistischem Design verdankt Züco Riola auch seine eigenständige Stilsicherheit. Constitué d'un entrelacement en trois dimensions, le tissu tricoté offre différentes zones de dureté. Le revêtement en cuir Lavalina garantit également un confort d'assise inédit. Züco Riola doit son style affranchi à son design d'avant-garde. The woven fabric with its three-dimensional interlacing provides zones of differing hardness. The Lavalina leather upholstery option guarantees an equally high-quality sitting experience. The Züco Riola's independent style confidence is rooted in its avantgarde design.



SIGNO

THE NEWCOMER IN THE BOARDROOM

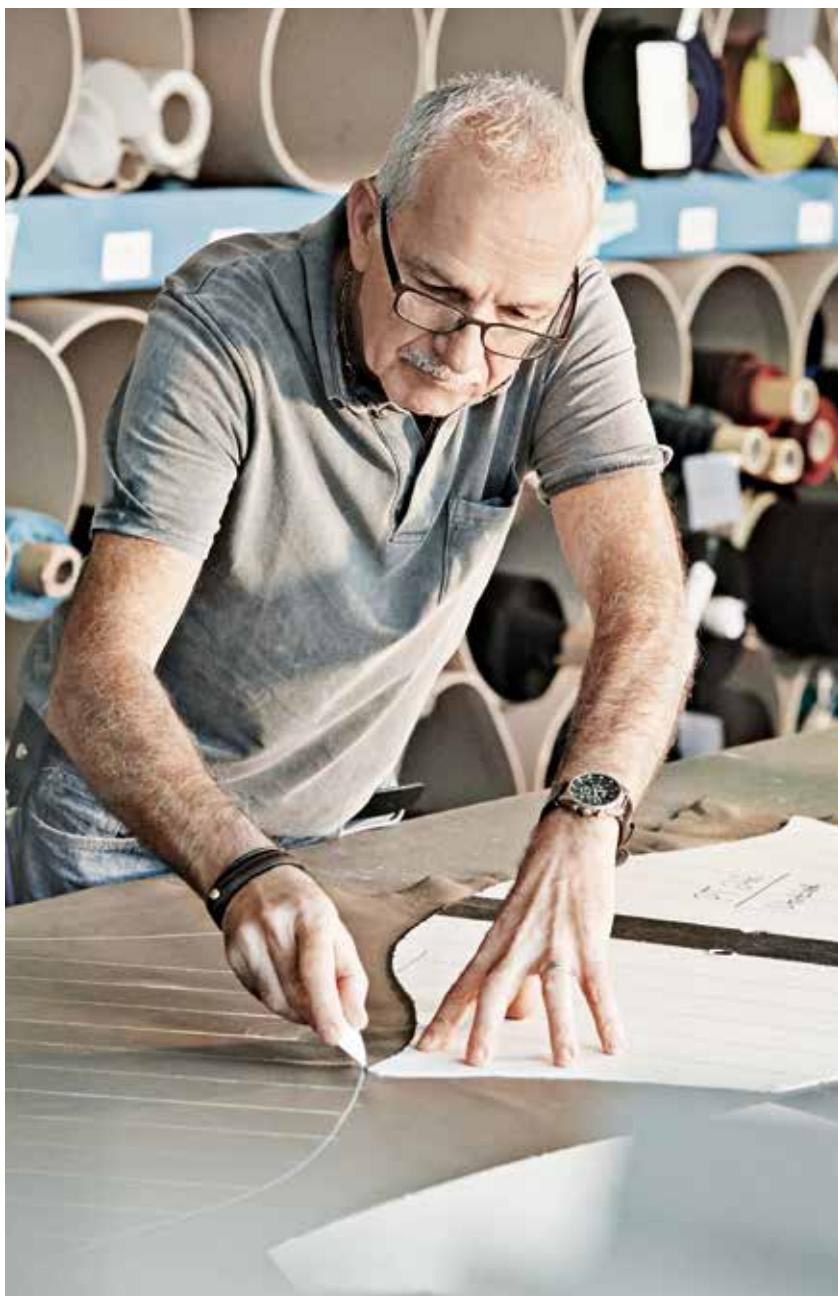
*Wenn es gut gedacht ist.
Wenn es gut gemacht ist.*

DANN ENTSTEHT
ETWAS UNVER-
GÄNLICHES.

*If something is well conceived.
If something is well made.
Then something immortal is
produced.*

/

*Lorsqu'un concept est bien
pensé, lorsqu'un concept est
bien conçu, alors il tend vers
l'intemporalité.*



DE Vor bald 100 Jahren haben wir in Rebstein begonnen, Polstermöbel zu fertigen. Die Einstellung zu unserer Arbeit hat sich seitdem nicht verändert: Genauigkeit, Gespür für Ästhetik, Handarbeit, Schweizer Qualitätsbewusstsein, Liebe zum Detail. Die einfache Antwort auf die komplizierte Frage, warum unsere Möbel so schön sind, lautet deshalb: weil wir sie leben.

EN We started to make upholstered furniture in Rebstein almost 100 years ago. The values we embrace in our work have not changed since then: Precision, an instinct for aesthetics, craftsmanship, Swiss appreciation of quality, and attention to detail. The simple answer to the complicated question of why our furniture is so beautiful is therefore: because we live it.

FR Il y a maintenant près d'un siècle que nous avons commencé à fabriquer des meubles capitonnés à Rebstein. La vision que nous avons de notre travail n'a pas changé depuis: précision, sens de l'esthétique, travail artisanal, qualité suisse et amour pour le détail sont restés nos maîtres-mots. Comment nos meubles peuvent-ils être aussi beaux? Cette question compliquée appelle une réponse toute simple: parce que nous le vivons.

MATERIAL- VIELFALT

DE Leder. In gewissem Sinne ist unser Unternehmen aus diesem Material aufgebaut. Denn mit der gewissenhaften Verarbeitung zu Sätteln und Polstermöbeln wurde der Grundstein für unseren Erfolg gelegt. Heute sind wir für viele Materialien offen, vorausgesetzt, sie sind schön und langlebig. Metall, Holz, Kunststoff, kontrastierende Reißverschlüsse, aussergewöhnliche Stoffe und Lackierungen bereichern unsere Farben- und Formenwelt.

EN Leather. To a certain extent our company was built from this material. This is because the meticulous processing of leather to make saddles and upholstered furniture laid the foundation for our success. Today we are open to using many materials, provided they are beautiful and durable. Metal, wood, plastic, contrasting zips, unusual fabrics and lacquered finishes all enhance our range of colours and shapes.

FR Le cuir. Notre entreprise est en quelque sorte fondée sur cette matière. Car c'est en le travaillant avec minutie pour fabriquer des selliers et des meubles capitonnés haut de gamme que nous avons posé les jalons de notre succès. Aujourd'hui, nous sommes ouverts à de nombreuses matières, à condition qu'elles soient belles et durables. Ainsi, le métal, le bois, le plastique, des fermetures à glissière, des laques et des tissus originaux viennent enrichir notre univers chromatique et formel.

*Material
diversity /
La diversité
des matières*



DIE FORM FOLGT DEM RÜCKEN. UND UMGEKEHRT.

Der Newcomer im Boardroom.

The shape follows the back.

And vice versa.

The newcomer in the boardroom.

/

La forme épouse le dos.

Et vice-versa.

*Le nouvel arrivant dans
la salle de conférence.*

DE Die Formensprache der schlanken Rückenlehne signalisiert auf den ersten Blick höchsten Komfort: Sie ist der Doppel-S-Kurve der Wirbelsäule nachempfunden. Der ergonomische Sitz ist optimal auf das Rückenelement abgestimmt. Markante Produktdetails, wie der auffallend schöne Rückenbügel in Aluminium, sowie weitere edle Aluminium-Elemente und eine elegante Nahtführung machen Signo zum Konferenz- und Chefsesselprogramm par excellence.

EN The styling of the slender backrest instantly signifies maximum comfort: It recalls the double S-curve of the spine. The ergonomic seat is ideally attuned to the backrest element. Striking product details, such as the strikingly beautiful aluminium backrest bar as well as other refined aluminium components and elegant seams, make Signo an conference and executive chair range par excellence.

FR Au premier coup d'œil, on décèle dans le langage des formes de ce dossier élancé la promesse d'un confort haut de gamme. Il s'inspire de la courbure en double S de la colonne vertébrale. L'assise ergonomique est assortie de manière optimale à l'élément de dossier. Les détails notables du produit, tels que le superbe arceau de dossier en aluminium ainsi que d'autres éléments en aluminium raffinés et une élégante couture, font de Signo le fauteuil de conférence et de direction par excellence.





04 | 05





*Comfort in every form.
Perfect ergonomics.*

*Le confort sous toutes les formes.
L'ergonomie sous le signe
de la perfection.*

KOMFORT IN JEDER FORM.

Ergonomie in Perfektion.



DE Die Signo Konferenz-Sessel gibt es mit zwei, die Drehsessel mit drei verschiedenen hohen Rückenlehnen sowie auf Gleitern bzw. auf Rollen. Der Rückenbügel in Aluminium poliert mit passend integrierten Ringarmlehnen – beim Drehsessel optional mit Multifunktionsarmlehnen – sind signifikante Designmerkmale von Signo. Bei den Bezügen kann zwischen der hochwertigen Textil- oder Leder-Kollektion gewählt werden.

EN The Signo conference chair is available with two backrests of different heights, and the swivel chair is available with three backrests of different heights, and on glides or castors. The polished aluminium backrest bar in each case with the matching integrated ring armrests – optionally with multifunctional armrests on the swivel chair – are striking design features of Signo. With the cover fabrics, you can choose between the high-quality textile collection or leather collection.

FR Les fauteuils de conférence Signo sont munis de deux différents dossier hauts et les fauteuils pivotants de trois, ainsi que de glisseurs ou de roulettes. L'arceau de dossier en aluminium poli avec les accoudoirs fermés intégrés assortis ou, en option pour le fauteuil pivotant avec des accoudoirs multifonctions, sont des caractéristiques marquantes du design de Signo. En matière de revêtements, vous avez le choix entre les collections haut de gamme en textile ou en cuir.





DE Der Designrückenbügel aus poliertem Aluminium ist markantes Merkmal und funktionelles Element in einem, geht bei der integrierten Armlehne fliessend in dieses Teil über und macht Signo damit zum Blickfang in jedem Raum. Je nach Farbkombination mit Stoffen oder Leder entstehen ganz unterschiedliche Erscheinungsbilder.

EN The designer backrest bar made from polished aluminium is a striking feature and functional element in one, merges seamlessly into this part with the integrated armrest and makes Signo an eye-catching sight in any room. Very different appearances can be produced depending on the combination of colours with fabrics or leather.

FR L'arceau de dossier design en aluminium poli constitue à la fois un signe distinctif marquant mais aussi un élément fonctionnel qui s'incorpore avec fluidité dans cet élément au niveau l'accoudoir pour faire de Signo un véritable point de mire dans tous les espaces. En fonction de la combinaison de couleurs choisie pour les tissus ou le cuir, des looks très variés sont possibles.

DE Der Komfortsitz bietet durch seine extra grosse Sitzfläche, sowie den mehrschichtigen Form Schaum aufbau ein noch entspannteres Sitzgefühl.

EN The comfort seat offers an even more relaxed feeling when sitting on it thanks to its extra-large seating surface and the multilayer moulded foam structure.

FR L'assise confort assure une sensation encore plus détendue grâce à sa très grande surface ainsi que sa conception en mousse moulée de plusieurs couches.



DE Die Bürodrehstuhl-Ausführung auf Rollen steht für noch mehr Dynamik. Passend zum 5-Sternfusskreuz sind die universell einsetzbaren Design-Doppelrollen mit verchromten Gehäuse ausgestattet. Beim Konferenzsessel überzeugt das optisch attraktive 4-Stern Fusskreuz auf Gleitern.

EN The office swivel chair version on castors delivers even greater dynamism. To match the 5-pointed star base, the universal designer double swivel castors are equipped with a chrome housing. With the conference chair, the visually attractive 4-pointed star base on castors offers a persuasive choice.

FR La version du fauteuil pivotant de bureau sur roulettes apporte encore plus de dynamisme. Assorties au piétement étoile à 5 branches, les roulettes doubles design à utilisation universelle sont équipées d'une monture chromée. Le fauteuil de conférence convainc visuellement par le piétement étoile à 4 branches sur glisseurs.

DE Die direkt mit dem Rückenbügel verbundenen Design-Ringarmlehnen, sind optisch und funktional die optimale Ergänzung. Optionale 2F oder 5F Multifunktionsarmlehnen sorgen für Komfort im Büroalltag und sind auch mit Lederarmlehnenauflage erhältlich.

EN The designer ring armrests, which are connected directly to the backrest bar, are the ideal complement both visually and also functionally. Optional 2F or 5F multifunctional armrests ensure comfort in the daily office and are also available with a leather armrest pad.

FR Les accoudoirs fermés design directement reliés à l'arceau du dossier forment un complément optimal, tant sur le plan visuel que fonctionnel. Les accoudoirs multifonctions 2F ou 5F, disponibles en option, assurent un grand confort devant le poste de travail et peuvent également être commandés avec des manchettes en cuir.



FUNKTIONALITÄT TRIFFT AUF INDIVIDUALITÄT.

Persönliche Einstellungen.



DE Rückenlehne gepolstert in Bezugsmaterial aus der Exklusiv- und Basic Textilkollektion mit optimaler Lumbalausformung.

EN Backrest upholstered in cover fabric from the Exclusive and Basic textile collection with optimum lumbar section.

FR Dossier capitonné réalisé dans un revêtement issu de la collection Exclusive et Basic, doté d'une forme lombaire optimale.

DE Syncro-Motion X®: Synchrontechnik mit harmonischem Bewegungsablauf (Synchronisationsverhältnis 1:2) mit ergonomisch angeordneten und leicht zugänglichen Bedienelementen. Neigungswinkel der Rückenlehne 4fach begrenzbar.

EN Syncro-Motion X®: Synchronised mechanism with harmonious movement process (synchronisation ratio 1:2) with ergonomically arranged, easily accessible operating components. Backrest tilt angle can be set in 4 positions.

FR Syncro-Motion X®: mécanisme synchronisé avec séquence de mouvements harmonieux (rapport de synchronisation 1:2) avec éléments de commande facilement accessibles et disposés ergonomicement. Angle d'inclinaison du dossier verrouillable sur 4 positions.

Functionality meets individuality.

Personal preferences.

Lorsque la fonctionnalité rencontre l'individualité.

Réglages personnalisés.



DE Multifunktionale Armlehnen (5 Funktionen): Höhenverstellbar (10 cm), werkzeuglos 2fach breitenverstellbar (6 cm je Seite) und tiefenverstellbar (4 cm) sowie radial um 30° schwenkbar. Armauflagen PU soft (optional mit Armlehnenauflage in Leder), Armlehenträger Aluminium poliert.

EN Multifunctional armrests (5 functions): Height-adjustable (10 cm), width-adjustable in 2 ways without the use of tools (6 cm each side), depth-adjustable (4 cm) as well as radially adjustable (30°). Soft PU arm-pads (optionally with leather armrest pad), polished aluminium armrest support.

FR Accoudoirs multifonctions (5 fonctions): réglables en hauteur (10 cm), en largeur (6 cm par côté et sans outils), en profondeur (4 cm), et avec pivotement radial de 30°. Manchettes en PU souple (en option: avec manchettes en cuir), supports d'accoudoirs en aluminium poli.





DE Die individuelle Sitztiefenverstellung erfolgt mittels Schiebesitz (7 cm; Standard). Die stufenlose Sitzhöhenverstellung sorgt für einen optimal eingestellten Beinwinkel.

EN Individual seat-depth adjustment is done using a sliding seat (7cm; standard). The infinite seat-height adjustment ensures an optimally adjusted leg angle.

FR Le réglage individuel de la profondeur d'assise s'effectue via une assise coulissante (7 cm; de série). Le réglage en continu de la hauteur d'assise assure un angle parfaitement réglé au niveau des jambes.



DE Der einfach zu bedienende Hebel der Konferenzlösung vereint die Einstellung der stufenlosen Sitzhöhe sowie der Wippfunktion.

EN The easy-to-operate lever of the conference solution combines adjusting the infinite seat height and the see-saw function.

FR Le levier à la manipulation simple dont est munie la solution pour conférence permet à la fois le réglage en continu de la hauteur d'assise ainsi que de la fonction de bascule.

DE Rückenlehnengegendruck: Stufenlose, unmittelbar spürbare Einstellung des Gegendrucks (Handrad herausziehbar) für einen optimal aufgerichteten Oberkörper.

EN Backrest counterpressure: Infinite, immediately noticeable adjustment of the counterpressure (handwheel removable) for an optimally straight upper body.

FR Force de rappel du dossier: réglage en continu et immédiatement perceptible de la force de rappel (molette escamotable) pour un redressement optimal du buste.



DE Die polierten Aluminium-Fusskreuze in Vier- und Fünfstern Ausführung unterstreichen die klare Formensprache dieses Drehsessels.

EN The polished aluminium bases with a four-star and five-star design emphasise the clear styling of this executive swivel chair.

FR Les piétement étoile à 4 et 5 branches en aluminium poli soulignent les lignes clairement épurées de ce fauteuil pivotant.



DE Design-Doppelkugellager mit verchromten Gehäuse (Durchmesser 6 cm). Die Rollen sind sowohl für harte als auch weiche Böden erhältlich.

EN Designer double swivel castors with chrome housing (diameter 6 cm). The castors are available for both hard and soft floors.

FR Roulettes doubles design avec monture chromée (diamètre 6 cm). Les roulettes sont disponibles pour les sols durs, comme pour les sols souples.



IHR PERSONLICHER SIGNO



*Your personal
Signo.*

/
*Le siège Signo qui
vous ressemble.*

STYLE FESTLEGEN

Decide on style / Déterminez le style



Mittelhohe Rückenlehne
Medium-high backrest
Dossier de hauteur moyenne



Hohe Rückenlehne
High backrest
Dossier haut



Hohe Rückenlehne mit Kopfstütze
High backrest with neckrest
Dossier haut avec appuie-nuque
(Nur Drehsessel/swivel chair only/
seulement fauteuil pivotant)

ARMLEHNEN AUSSUCHEN

Choose armrests / Choisissez l'accoudoirs



Ohne Armlehne
Without armrests
Sans accoudoirs
(Nur Konferenz/conference only/
seulement conférence)



Ringarmlehne
Ring armrests
Accoudoirs fermés



Multifunktionsarmlehne
Multifunctional armrests
Accoudoirs multifonctions
(Nur Drehsessel/swivel chair only/
seulement fauteuil pivotant)

DETAILS BESTIMMEN

Determine details / Sélectionnez les détails

14 verschiedene Stoffe
3 verschiedene Lederarten
230+ Farben zur Auswahl
5-Stern Fusskreuz mit Rollen oder Gleiter
4-Stern Fusskreuz mit Gleitern

14 different fabrics
3 different types of leather
230+ colours are available
5-star base with castors or glides
4-star base with glides

14 tissus différents
3 types de cuirs différents
Plus de 230 coloris au choix
Piétement étoile 5 branches, roulettes ou glisseurs
Piétement étoile 4 branches avec glisseurs





SIGNO



SG 611



SG 612



SG 602



SG 102



SG 604



SG 104



SG 605



SG 105

DIE SIGNO FAMILIE / *The Signo family / La famille Signo*

vivax

IRODABÚTOR

2045 Törökbálint, Tópark utca 1/a.

(MaxCity Lakberendezési Áruház, II. em. 232. ID Design)

Tel. +36 23 444 707

Fax. +36 23 444 708

Mobil. +36 30 968 5232

Email. budapest@vivax.hu

4026 Debrecen, Hunyadi utca 8.

Tel. +36 52 524 540

Fax. +36 52 524 541

Mobil. +36 30 336 0699

Email. vivax@vivax.hu,
tervezes@vivax.hu; www.vivax.hu

3525 Miskolc, Széchenyi utca 7.

(Pátria Üzletház 1. emelet)

Tel. +36 46 413 920

Fax. +36 46 413 921

Mobil. +36 30 903 9255

Email. vivaxmiskolc@vivax.hu



www.facebook.com/vivaxiroda

zuco